Edición nocturna del Sábado

EL SIGLO

Año LVIII.—Núm. 17.630 PORTE PAGADO Montevideo, Sábado 3 de Abril de 1920 Redacción y Administración Rincón 585 al 587

EL SIGLO
Diario de la mañana
FUNDADO EN EL AÑO 1863
ORGANO DE LAS CLASES PRODUCTORAS

EL DUELO POLITICO

Ha muerto ayer un hombre joven, de vasta ilustración y notable inteligencia, y ha corrido el mismo riesgo un ciudadano eminente, cuya vida por sí sola llena un largo período de la historia de la patria.

El absurdo del duelo, el prejuicio heredado de siglos en que la razón apenas balbuceaba, en que vivir significaba luchar violentamente dando preeminencia al brazo sobre el intelecto, ha causado una víctima más con su fatalidad, con ese acaso inexplicable, que por llamarle de algún modo se le denomina destino, suerte, azar.

Y si bien diariamente lo imprevisto tronchа vidas juveniles o ancianas, sin que nos sea posible eludir el peligro de muerte en que en todo momento nos hallamos en el mundo, no por eso deja de ser sensible, y aún por ello mismo lo es más, de ver como se arrostra todo riesgo, conscientemente, poseídos de la existencia, sabiendo positivamente que corremos el albur de morir, y lo que es posiblemente más doloroso aún: de matar.

Situarse frente a otro hombre, con el arma en la mano, seguros de que, tan fácil es caer atravesado de un balazo como cortar la vida del adversario, sin que medie ni siquiera odio personal, esa pasión se ciega y hace olvidar el respeto de la vida ajena y a la propia, ofrecida generosamente al contrincante ocasional, es algo que la reflexión no acierta a concebir, algo que pone calofrío en el alma.

El duelo político... ¿cabe nada más infundado, más infcuo, más irrazonable?

Sin embargo, por una aberración inexplicable, el duelo político es el más frecuente, y acaso el que más víctimas hace en el mundo.

Los hombres que poseen el arte supremo de la palabra, los que necesitan y hacen más uso de la dialéctica, los que argumentan sin cesar, haciendo de su propia vida una argumentación continua, los que saben mejor que cualquier otro ciudadano que las ideas no son susceptibles de morir ni de ser vencidas por un sablazo o un tiro, son los que rinden mayor culto al duelo, fiando a las armas lo que las armas no pueden dar.

Un político no será mejor ni peor porque se bata en duelo, ni sus actos malos quedarán lavados con el hilo de sangre que brote de una herida, ni desaparecerán los hechos buenos porque una bala, desgraciadamente certera, le destroce el corazón.

Y ni siquiera tendrán un voto, un adherente más o menos porque en un duelo resulten vencedores o vencidos.

Es absurdo y sobre absurdo, cruel. *Si las vidas de lo que se dedican al gobierno de los pueblos*, son de alguna utilidad para estos, comprometerlas es merecedor de censura. Y cada uno, desde su campo partidista, se cree con fundada razón útil al país, considerando que contribuye en la medida de su inteligencia al progreso de la nación, estar llamado a servirla. Se deben todos ellos a su partido y a la patria, y no deben comprometer su existencia en esos lances en que la casualidad puede destruir una vida útil y necesaria.

Tal vez el lenguaje agresivo, violento de nuestra prensa, y aún del mismo parlamento, que satura el ambiente uruguayo de odios y rencores, que es una especie de toxina que cada día envenena más y más a unos y a otros, a todos en fin, que ni siquiera constituye un episodio pasajero de la vida política del país, sino que tiene todas las características de los males endémicos, se amortigüe con esa trágica consecuencia que la mordacidad periodística acaba de tener.

No hay a estas horas en todo el territorio de la República quien no lamente el fallecimiento del doctor Beltrán, quien no piense que la misma infortunada suerte pudo caber al señor Batlle, y no hay quien no repudie esa práctica del duelo y esos excesos de lenguaje que dan pie a los desafíos.

Es a manera de un remordimiento lo que se ha apoderado de las almas de todos, en presencia del cadáver, de esa figura juvenil de indiscutible valer, que ha desaparecido para siempre por la obra fatal del azar, por ese culto anacrónico a los mal llamados lances de honor, honor que no se gana ni se pierde por empuñar o dejar de empuñar un arma, ya que el honor nace del obrar honestamente, del proceder siempre con corrección, y se puede ser muy valeroso ante un peligro cualquiera y no ser un modelo de honestidad.

Socialismo y democracia

La legislatura del estado de Nueva York, acaba de votar la expulsión de cinco de sus miembros, electos por el partido socialista. Ciento treinta mil ciudadanos de ese estado norteamericano, cuyas opiniones coinciden más o menos exactamente con las doctrinas y orientaciones del socialismo, quedan así sin representación en un cuerpo legislativo de una nación republicana.

Es deplorable tal actitud y ella implica una falta de comprensión, inconcebible en quienes viviendo en un país libre, debieran saber que la manera más eficaz de suprimir los extravíos del sectarismo, consiste en dar a sus sostenedores las garantías democráticas en que se asienta la legalidad del orden social o que sus doctrinas pretenden destruir.

Abriendo de par en par las puertas de la legalidad, se cierran herméticamente. Eso lo saben muy bien los partidarios de la catástrofe, y por eso suelen imponerse a sus adeptos la abstención como premisa obligada de sus ideales revolucionarios.

Quiere esto decir, que un partido que se acoge a la legalidad democrática ha dejado en cierto modo de representar un peligro para el orden y hasta contribuye a mantenerlo, encaminando por ese camino a muchos hombres y agrupaciones a quienes la desconfianza o el error habían colocado en la senda delictuosa de la acción violenta.

Para dejar justificado nuestro punto de vista, no hay más que pasar la vista por los parlamentos del mundo en que la representación socialista es numerosa y fuerte. Ahora mismo, los leaders de ese credo político, cuyas actividades se han desenvuelto dentro de la legalidad republicana, son en Alemania los más fieros luchadores por el restablecimiento de los principios democráticos en contra de sus enemigos de la derecha y de la izquierda, los partidarios de la dictadura imperialista o proletaria. En Francia, el socialismo ha llegado a los ministerios ,y con su férrea mano mantiene con firmeza el estandarte de la democracia y la república.

La legislatura de Nueva York, con su decisión inconsulta, le sustrae fueros al socialismo democrático, dándoselos al extremismo revolucionario que sueña con el dominio y la dictadura de clase. La expulsión de los representantes socialistas, por el hecho de serlo, significa, no un acto defensivo del actual orden social, sino un ataque injusto y por injusto ,perjudicial, a los más puros principios democráticos. Los espíritus más serenos y reflexivos, empeñados en prestigiar, en estos momentos caóticos, las virtudes del regimenn democrático, no pueden estar de acuerdo con la actitud, a todas luces ilegal, de los legisladores del estado norteamericano de Nueva York.

¿Para qué son?

En cierta obrita, muy española, que suelen representar las compañías de género chico, un personaje endereza insistentemente esta frase: —"Pero esos guardias ¿para qué son?"

Tratándose de los agentes del orden público montevideanos, cabe, asimismo, valerse de esa interrogación de sainete, porque, a la verdad que nuestra pobre penetración y escaso sutileza, no alcanzan a explicarnos la misión de esos guardianes uniformados a quienes es inútil preguntar cualquier dato referente a su jurisdicción o simplemente esperar de ellos que intervengan en el preciso momento de impedir un atropello.

Días atrás, un colega publicó la fotografía de uno de esos agentes que presenciaba, sin inmutarse, una partida de naipes entre menores, y muchas otras fotografías podríamos nosotros insertar con sólo salir a la calle en busca de uno de tantos guardias civiles que no intervienen en calidad de "goalkeepers" en los partidos callejeros, por... simple decoro profesional. De nada importa, en efecto, que los transeuntes vean peligrar la integridad de su rostro, ante los ímpetus deportivas de esos chicos que convierten la calle en cancha de foot-ball, o que los vecinos reiteren sus protestas por los vidrios rotos con que invariablemente terminan tales campeonatos por los prestigios del "tigre del barrio". Esos guardias civiles son exactamente de la misma posta que aquel otro que avisado noches pasadas, de un incendio declarado en una casa de comercio de la calle Rincón, no dió importancia al hecho hasta ver salir las llamaradas por las rendijas de la puerta.

Cabe, pues, ante la repetición de estos ejemplos, preguntar al señor Jefe de Policía, a la manera del personaje del sainete:

—"Pero esos guardias ¿para qué son?"

La seguridad en los cinematógrafos

Las rigurosas disposiciones municipales relativas a la seguridad que para el público deben reunir los locales destinados a espectáculos teatrales y cinematográficos, parecen haber entrado en desuso, mediante una tolerancia inexplicable de los funcionarios obligados a hacerlas cumplir. Nos referimos particularmente a la indiferencia o complicidad que revelan de parte de los empleados, ciertos locales cuyo funcionamiento constituye un verdadero peligro para los concurrentes a las reuniones que en ellos se realizan. No queremos citar, en este caso, a los innumerables cinematógrafos que, contrariando toda previsión, tienen colocada la máquina de proyecciones sobre la única puerta de salida, porque eso sería incurrir en una redundancia que el lector, harto de saberla, no podría tolerar una vez más. Preferimos, por hoy, llamar la atención de lo que ocurre en cierto biógrafo muy central, como caso típico de lo que viene pasando. Se trata, en efecto, de un local de cinematografía que disponía, hasta hace poco, de dos puertas de salida, mediante las cuales el público, en momentos de peligro, podía desalojarlo rapidamente. Pero resulta ahora que la carestía de los alquileres, ha abierto los ojos al propietario, quien ha visto la posibilidad de alquilar una de dichas puertas al dueño de un pequeño negocio. Esta es, pues, la hora, en que tapiada una de las salidas, el cinematógrafo no dispone sino de un corto espacio para poner en la calle en breve término, a tres o cuatro centenares de personas.

Debe preguntarse, pues, si las autoridades municipales no han visto eso o si han facultado esa transformación inexplicable.

NOTAS DE FENIX

Judas en efigie

Tiende a extinguirse en nuestra fauna social una especie muy interesante desde diversos puntos de vista y en torno a la cual giran tradiciones y acontecimientos de inmensa trascendencia. Nos referimos al judas, por inveterada costumbre factor indispensable en las fiestas de barrio de gran ruido pirotécnico, y muy particularmente en las que acarrea el Sábado Santo. En esta última ocasión el judas es una página plástica agregada al texto bíblico por el alma popular con el propósito moralizador de que la acción del tiempo no haga olvidar el anatema arrojado sobre la memoria del discípulo que traicionó a Jesús. ¡Terrible anatema, estigma imperecedero que año tras año renace de las propias cenizas de la efigie maldita, una y otra vez entregada al fuego y a la mofa, sin término en el transcurso de los siglos! Ha sobrevenido ahora entre nosotros, por efecto de la campaña antialcoholista, una situación legal que obstaculiza el espetáculo de aquellos muñecos que simbolizan el castigo de la traición. La colecta vecinal, el permiso municipal, la construcción de la picota y de la víctima culpable, las compras de fuegos artificiales y la contratación de músicos, todo, todo eso lo resolvía con suma diligencia el almacenero del barrio que tomaba la iniciativa, que era el más generoso donante y se constituía en infatigable propagandista, segurísimo de amplia compensación en el movimiento extraordinario de su despacho de bebidas, en el consumo incesante de "chiquitas" por parte de los centenares de espectadores adictos a las libaciones. Hoy, privado aquel elemento de su única fuente de recursos profesionales, por mucho horror que le inspirase la conducta de Judas Iscariote se vería imposibilitado para exteriorizarlo. Pero hay algo más poderoso que el mandato prohibitivo contra el cual protestan en estos momentos los negocios incompatibles con la sequía alcohólica. La "ley seca" apresurará la extinción de una figura convencional; pero el instinto del bien, manantial purísimo e inagotable, ha de bastar por sí sólo para que perdure en la memoria del hombre la condenación moralizadora del delito, aún más abominable por la influencia de los treinta dineros.

Emigrantes españoles

Las autoridades de los Estados Unidos opinan que el número de inmigrantes españoles que llegarán en 1920 superará a todos los totales anteriores.

La llegada de inmigrantes españoles desde el fin de la guerra ha demostrado un gran aumento de Julio a Diciembre de 1919.

Al consulado norteamericano en Madrid acuden numerosas personas en busca de pasaportes.

Mr. Isaac Siegel, miembro de la comisión de inmigración del Congreso, declaró lo siguiente:

"Los inmigrantes españoles de la clase culta constituyen sin duda alguna buenos ciudadanos. Prácticamente, todos pueden pasar la prueba de lectura."

Siegel predijo que muchos individuos de habla española inmigrarán desde Salónica, en donde residen cien mil descendientes de los judíos de España.

El Domingo de Pascua

Un escritor centroamericano ha engalanado las columnas de "Diario del Salvador" con un artículo que pinta las fases características de diversos pueblos y muy especialmente de los Estados Unidos. Es de sumo interés, cautiva los sentidos y se apodera dulcemente del alma, la parte que se refiere a las expansiones que provoca la Pascua en todas las clases sociales de aquella gran nación.

"Los diversos grados sublimes de la Pasión: el suplicio, la agonía, la muerte (dice el articulista), forman algo imponente; pero es considerado como paso necesario para llegar al climax, a la Resurrección, que es todo, porque representa la vida, la inmortalidad. Y los norteamericanos toman como cómplice a la Naturaleza, que se presta complaciente a borrar las últimas huellas del invierno con fresco manto de verdor.

El Domingo de Pascua es el día señalado para la inauguración del reinado primaveral y se inaugura con un alarde espléndido de modas nuevas y lujosísimas, con un derroche de flores y aromas. Después de la misa mayor del domingo, la multitud que sale de las iglesias recorre las anchas aceras de la Quinta Avenida. Es una parada brillante de mujeres lindas y deslumbradoramente engalanadas, de hombres elegantes, de niños risueños y ufanos, que hablan y ríen todos con tal despreocupación, que harían creer al más empecinado misántropo que el dolor no ha existido, no existe, ni existirá jamás.

Es tradicional costumbre que el día de Pascua haya un estreno general, y así lo cumple desde la acaudalada dama que no pone límite al valor de un vestido, hasta la empleada que sustrae la mayor parte de su mísero sueldo semanal de $ 3 a 5 para conseguirse sus flamantes trapitos. Además, cada persona lleva en la mano o en el pecho una flor o un ramillete. En otro stiempos reinaba como solo soberano, símbolo de Pascua, el majestuoso lirio de alba y fragante corola; pero hoy se ha agregado una nota de color ardiente: el hermosísimo clavel rojo. Millones de claveles prepáranse para ese día, desde el que ha brotado en humilde tiesto y vale 5 centavos, hasta el que traza su aristocrático origen de la mata que produjo a su cultivador $ 30.000. También es parte del programa de Pascua el obsequio de bellísimos cromos místicos, de graciosas figurillas de conejos y de huevos, de caprichosos adornos, elaborados algunos con oro y piedras preciosas. Regalos que se aprecian y conservan como símbolo de esperanza, de amor divino, de vida inmortal, que forma el conjunto del sublime y glorioso poema de la Resurrección."

La viruela negra

Anuncia "El Mensajero", de Rosario de Santa Fe, que a las inquietudes suscitadas allí por los casos de peste bubónica que vienen ocurriendo en la provincia de Córdoba, fronteriza de aquélla, se agrega ahora el temor de una enfermedad contagiosa, terrible, que se ha manifestado en los departamentos Constitución y General López. Es ella la viruela negra, que desde el año 1912 había desaparecido de Córdoba.

El papel por las nubes

En esta semana, según estaba anunciado, habrá comenzado a regir en Inglaterra un aumento en el precio de diez de sus diarios. Desde que empezó el año actual son ya 86 las publicaciones de aquel país que se han visto en la necesidad de adoptar tal medida, pues los precios del papel representan un aumento de 400 por ciento, correspondiendo de esa suma 150 a los salarios de las fábricas y cerca de 100 a los transportes.

FENIX.

Cámara de Diputados

La Cámara se reunirá el lunes próximo a las 3 y 30 p. m. en sesión permanente para infoamrse de los asuntos entrados y considerar la siguiente orden del daí:

Continuar la discusión relacionada con los informes solicitados por la Honorable Cámara al señor Ministro de Hacienda e Industrias, sobre el encarecimiento de la vida. (Moción del señor representante doctor Emilio Frugoni).

Continuar la discusión de la Minuta de Comunicación prepuesta por el señor representante don Benjamín Pereyra Bustamante.

Concejo de A. Departamental

El lunes sesionará el Concejo de Administración Departamental para tratar una extensa "Orden del día" en la que figuran diversos asuntos de interés.

La bubónica en Santa Ana

Consultas al Consejo de Higiene

El Presidente del Consejo Nacional de Higiene ha recibido del Médico del Servicio Público de Rivera, doctor Jimenez de Aréchaga, el siguiente telegrama:

No habiéndose producido nuevos casos de peste bubónica en vecina ciudad de Livramente, y como permanencia de la oficina en la línea perjudica enormente al comercio de Rivera, consulto si puedo retirar dicho servicio y dedicarnos a las desinfecciones de equipajes y exámen de los pasajeros procedentes del Brasil. Guardias Sanitarios y Policía efectúan diariamente las desinfecciones de vagones en la Estación Rivera.

Triunfo de la escultura italiana

El monumento á la independencia del Brasil

El jurado encargado de resolver la construcción del monumento al centenario de la independencia del Brasil, a contruirse en Sao Paulo, por cuenta del gobierno estadoal, se ha expedido en el concurso de maquettes que recientemente se abrió allí, después de una invitación de carácter internacional a todos los artistas nacionales y del exterior. El fallo del jurado ha sido concedido el primer premio al conocido escultor italaino Ettore Ximenes. Ese primer premio es de treinta contos y la construcción del monumento. El segundo, de quince contos, ha sido discernido también a otro escultor italiano, que como el anterior es muy conocido en la Argentina: el escultor Luis Brizollara. Además resovió dar dos premios de cinco contos cada uno, correspondiéndoles a dos artistas italianos; Nicola Rolo y Etzet Contratti.

Alberto Lasplaces

Parte hoy para Europa el escritor Alberto Lasplaces, que lleva la representación de nuestro país, ante el primer congreso de la Juventud hispano-americana.

Dado el prestigio de nuestro compatriota, es de esperarse que su actuación se destacará en forma brillante, en ese torneo de intelectualidad y cultura.

El señor Lasplaces lleva además el propósito de dar varias conferencias en el Ateneo de Madrid, en las que tratará de las personalidades de Delmira Agustini, Julio Herrera y Reissig y los nuevos escritores del Uruguay.

Patronato de Sordo-Mudos

Acaba de fundarse en Montevideo

Acaba de fundarse en esta ciudad el Patronato de Sordo Mudos, con el propósito de prestar la mayor protección posible a los sordo-mudos. Existe desde hace años en Montevideo una escuela para educación de aquellos, y es con el fin de secundar el esfuerzo que ella realiza que nace la nueva institución. El programa que el Patronato se ha trazado comprende tres puntos esenciales: 1.o preocupación y cuidado del niño sordo-mudo antes de ingresar en la escuela, influyendo en el ánimo de sus padres la necesidad de darles educación enviandolos al referido establecimiento; 2.o durante la permanencia del niño en la escuela, evitar que le falte nada de lo que sea indispensable para su educación y su bienestar; y 3.o después de su egreso del colegio, ayudarle durante sus primeros pasos en la vida.

En nuestros días—y aunque esto parezca mentira—hay personas que creen que el sordo-mudo es un ser anormal, que tiene que vivir aislado, a consecuencia de su defecto físico, condenado a comunicarse por señas con sus semejantes, y a vivir en un nivel inferior dada su incapacidad física. Si permanecemos indiferentes ante tanta desgracia el niño no saldrá jamás de las tinieblas en que vive, pero con una educación especial, meditada y continuada podrá infiltrarse un poco de luz en el cerebro de esos pequeños, a fin de devolverlos a la normalidad y hacerlos aptos para recibir la más esmerada educación.

A pedido de la Comisión de Señoras que preside el Patronato de Sordo Mudos, el doctor Prando dará una conferencia muy en breve en el salón de actos públicos de la Universidad, interesando a nuestra sociedad hacia tan simpática obra. No dudamos del éxito de este acto dado el talento brillante del conferenciante, los fines de la obra, y de la bondad de la mujer uruguaya que nunca niega su apoyo al dolor ajeno.

Nuevo cable telegráfico

La compañía telegráfica "All America Cables" ha librado al servicio público un nuevo cable telegráfico entre Iquique (Chile) y Arica (Chile), quedando unido en esta última ciudad con las líneas terrestres a La Paz (Bolivia).

Nuestras correspondencias de París

UNA FELIZ INICIATIVA DE ANDRE ANTOINE

El jurado instituido que seleccionará los dramas inéditos

Después del "Animateur", — de Henry Betaille — después del "Ame en Folie" de Francois de Curel — y la acogida que el público parisién hubo tributado a estas dos hermosas obras, se esperaba ver surgir un florecimiento dramático nuevo, digno de los períodos más brillantes de nuestra historia literaria. No debe olvidarse que el "Theatre du Figuier" nos reveló hace poco una especie de obra maestra, creación de un autor desconocido. Parecía que los pupitres de los directores de teatros, guardarían numerosos e inestimables tesoros de este género. Pero—infortunadamente—no todos los directores se toman el trabajo de leer todo aquello que se les remite. Prefieren poner en escena a los autores de moda. Esto es más seguro y no causa el riesgo de la selección.

André Antoine recuerda que cuando era director de teatro, se tomaba el trabajo de leer cuantos envíos se le hicieran.

El "Teatro Libre", luce todos estos diamantes tallados sobre los divanes de los snobistas pasados de moda. Cuando se dedicó a la crítica en "L'Information", Antoine siguió siendo tan joven como en la época del "Teatro Libre", y si bien no se ha constituído en maestro de ninguna escena, no ignora que el cetro de la crítica del arte dramático, tiene un valor propio. Ahora desea—después de una larga y brillante carrera—volver,—en el altar de una ancianidad reverdeciente,—al servicio de los jóvenes que aprecia como antaño.

Les pide remitan a "L'Information", aquellas de sus obras inéditas que les agrade someter al arbitrio de un jurado que se compondrá de poetas, prosistas, autores y artistas.

Teniendo conocimiento de este noble proyecto, M. Pierre Wolf, director del "Vaudeville", ha puesto de inmediato su escena a disposición de M. Antoine, para representar la pieza elegida que se le designe.

Creemos confiadamente, que Wolf no será el único director que demuestre tal gesto; espero también, otro tanto, de mis amigos Lugne-Poe, director de "L'Oeuvre" de "Facque Cojeau", que acaban de volver a contratar el viejo "Colombier" ¿Por qué las escenas subvencionadas no hacen lo mismo? Los comités de lectura se tomarían de este modo algún reposo y no podrían menos que inspirar confianza a los jurados como los que va a reunir Antoine. Llegarán otros directores, atraídos por el honor tributado así como por el dinero a ganar.

El teatro parisiense actual, no encierra más que mercaderes.

Me regocijo de haber sido reclamado por Antoine para formar parte del jurado de los poetas, donde hallaré de seguro, amigos que estimo y quiero. Y seguro estoy, que haremos todo cuanto haya que hacer, con la mejor buena voluntad y realmente complacido.

Los concursos y llamados de este género,—se podría objetar—no han jamás probado ni revelado gran cosa. Son casi siempre los más audaces los que conquistan laureles. Los más tímidos premanecen, desgraciadamente, en sus casas. Como casi siempre son los más solitarios los que tienen más talento, será preciso ir en su busca en automóvil, y aún no se estará seguro de poderlos conducir.

Antoine irá amigablemente a la vanguardia de ellos, aunque no posea lazarillo. Pero, cuenta con un pasado, y un hermoso pasado, que es lo que vale más que cualquier otra cosa. Jóvenes y viejos, inéditos o editados, todos llegan hasta el porque saben lo que ha sido y lo que ha seguido siendo: el amigo de lo bello. Sabe hallarlo donde se encuentre.

El gran mérito consiste en demostrarlo, aún cuando debiera sufrir la modestia de las tinieblas.

Nos hallamos en una época en que se deben abolir todas las torres de marfil. Los poetas, los pensadores, los filósofos, los escritores no tienen ya el derecho de permanecer aislados. Después del gran cataclismo de lados. Dspués del gran cataclismo de la guerra, el mundo entero se halla de tal modo experimentado, que tiene necesidad, para ponerse a flote y volver a la vida normal, del ardiente concurso de todos los trabajadores, y más aún, de los trabajadores intelectuales que de los trabajadores manuales. Es suficiente dirigir una mirada a las crónicas del tiempo presente para ver que si sufrimos de un momento de ocio, estamos faltos completamente de inteligencia.

En el curso de la guerra, los soñadores de la ciudad se han revelado al poco tiempo verdaderos hombres de acción. ¿Acaso, el pensamiento y la escritura no son la acción más viviente, y aguda, desde que se multiplican en los cerebros que la reciben? ¿Un bello poema puede ser la inspiración de una maravillosa innovación, y, quién podría sostener que una hermosa obra dramática sea prácticamente una cosa inútil?

Los jóvenes autores responderán al llamado de Antoine y espero que no nos hallaremos embarazados en la selección. Como no tengo otro placer que el de ver reproducir la belleza, cuento con encontrar joyas magníficas en el trabajo que me será encomendado.

Iniciativa tal, si obtiene el éxito merecido, es capaz de cambiar la faz de nuestro arte dramático, y de asestar un golpe terrible al teatro comercial del que sufrimos tanto. Que se recuerde el Teatro Libre, que se recuerde también este Teatro de Arte del que tengo el honor de ser el fundador.

Ambos en su hora con las ideas diferentes que le animaban, prestaron inestimables servicios aunque contaban con ínfimos recursos.

Con estos medios de fortuna limitadísimos, impusieron a las élites su estética particular, que tenía por base un incontestable progreso.

Luego fuimos elogiados. He aquí al "Vaudeville" abiertos a los autores que sean elegidos por Antoine. La vanguardia de ayer ha conquistado al boulevar. Se encuentra en el corazón de París, en vez de ser confinada en las lejanías, en una de sus salas obscuras e incómodas. La belleza concluirá pronto por conquistar a París, puesto que tiene por heraldo a Antoine, ya que la belleza concluye por conquistar a todo el que se le aproxime y todo el que sea reclamado a contemplarla

Paul Fort.

El sepelio de los restos del Dr. Wáshington Beltrán

Una ceremonia imponente y conmovedora

De la Cámara de Diputados a la Necrópolis

Los homenajes póstumos al extinto

La sensación dolorosa y unánime que provocara el luctuoso e inesperado desenlace del lance de honor realizado ayer y costara la vida al joven y prestigioso parlamentario doctor Washington Beltrán ha culminado, sin duda alguna en la penosa ceremonia de esta tarde, al ser conducidos a la última morada los restos del malogrado desaparecido en tan trágicas circunstancias.

La afluencia de visitantes al Club Nacional primero y luego al Parlamento, donde sucesivamente fuera levantada la capilla ardiente—visitantes de todos los colores y matices políticos, porque ante el lamentable

LLEGADA DEL CORTEJO FUNEBRE AL CEMENTERIO

fallecimiento pasara a segunda fila las discusiones partidarias—hablaba ya bien claro del aprecio que en vida había sabido captarse el extinto por sus múltiples y apreciables dotes intelectuales y morales y era un presagio de lo que había de ser, por sinceridad e imponencia la manifestación de esta tarde.

Frente al signo fatal, todos los prejuicios habían callado y no había allí más que el cuerpo de un hombre joven y digno, en plena florescencia de su intelecto superior, caído por los rudos azares de nuestras desavenencias internas, en defensa de un ideal que él, indudablemente, creía el mejor y al que sinceramente se había entregado con fé y con entusiasmo.

EL SEPELIO

A las cuatro horas fué sacado de la Sala de Sesiones de la Cámara de Representantes, el féretro, donde se encerraba el cadáver del extinto doctor Beltrán.

Frente al Cabildo, en la calle Sarandí y Juan Carlos Gómez, se había aglomerado un gentío enorme.

La caja mortuoria fué conducida hasta la carroza por los diputados, señores Andreoli, Lussich, Berro y otras personalidades del partido nacional. Inmediatamente, el cortejo se puso en marcha, llevando los cordones, los doctores Alfonso Lamas, de Salterain, Lussich, Berro y señor Andreoli.

LA PRESIDENCIA DEL DUELO

El duelo fué presidido por los hermanos del extinto, señores Luis, Carlos Alfredo y Lincoln Beltrán, miembros del Directorio del partido nacional y otros correligionarios delegados por las Comisiones Departamentales y clubs políticos.

EL RECORRIDO

La comitiva fúnebre tomó por Sarandí hasta Juncal luego por la Plaza Independencia hasta 18 de Julio, por esta hasta Yaguarón y por Yaguaron hasta el Cementerio Central.

CORONAS Y FLORES

Tres volantas descubiertas llevaban las coronas y flores enviadas por distintas instituciones nacionalistas y numerosos particulares.

LA CONCURRENCIA

La concurrencia de personas al sepelio de los restos del extinto doctor Beltrán, fué enorme. Muchas damas figuraban en el cortejo. Frente al Cementerio Central se había aglomerado tal cantidad de personas que hizo imposible, por espacio de un cuarto de hora, el acceso de la carroza fúnebre, para descender la caja mortuoria junto a la puerta principal de la Necrópolis.

LOS ORADORES

Cuando después de mucho trabajo pudo colocarse el ataúd, el primero que hizo uso de la palabra, fué el diputado doctor Emilio A. Berro, en representación de la Cámara de Representantes.

El orador trazó una silueta admirable del doctor Beltrán.

Luego hablaron—el senador Roxlo en nombre del Directorio del Partido Nacional,—quien lo hizo con profunda emoción, el señor M. Oribe Coronel designado por la Comisión Departamental, el doctor Emilio Oribe por la agrupación de estudiantes nacionalistas, el doctor Juan López Aguerre por la Comisión Departamental de Tacuarembó y otras personas.

Hablaron también los señores Julio Raúl Mendilharzu, en nombre de los amigos del extinto, Carlos Quijano de "El País", Alfredo Vazquez Varela por los nacionalistas de Paysandú, Alfredo Malvar y doctor Amador Sánchez.

Después se inhumó el cádaver ante la consternación general de la concurrencia.

Para que nuestros lectores puedan darse una ligera idea de la concurrencia que asistió al sepelio de los restos del doctor Beltrán hasta decir que varias personas se desmayaron por la aglomeración frente al Cementerio Central.

VIDA SOCIAL

EN LA DIPLOMACIA—

La señora Dolores Cobo de Cellere, esposa del ex embajador de Italia en Washington, conde Macchi di Cellere, se encuentra desde ayer en Buenos Aires, al lado de su señora madre, doña Inés Salas de Cobo, cuyo mal estado de salud ha de sentirse aliviado con la visita de su hija y de sus nietos. Fallecido el conde Cellere en Washington donde contaba con tanta simpatía como consideración, el gobierno de los Estados Unidos decretó los honores especiales de que sus restos fueran transportados en un buque de guerra de esa nación, lo cual se cumplió como había sido ordenado. La señora de Cellere, después de cumplir [illegible] deber de darles sepultura en el sepulcro de la familia, en Roma, viene ahora a visitar a los suyos en su país. La casa de la condesa de Cellere, en Roma, que es un verdadero palacio, fué, en vida de su marido, estando éste en funciones oficiales o fuera de ellas, un centro de reunión para el patriciado romano y la más distinguida sociedad de Italia. El conde Cellere tenía la más lisonjera situación en la vida pública, y el porvenir le auguraba todos los mayores honores, cuando la muerte, por sorpresa y sin que nada anunciara su fatal intervención, puso término a su existencia, en pleno vigor físico e intelectual. La señora condesa de Cellere ha sido acompañada en su duelo por todo lo que cuenta en la alta sociedad romana, constituída por los grandes títulos de la nobleza italiana y la pontificia, así como las notabilidades extranjeras que han elegido como residencia la ciudad eterna.

El ministro de Italia, en la Argentina, comendador Cobianchi, le dió la bienvenida en el puerto y asistieron también varias personalidades de la colectividad italiana. Numerosas damas y caballeros de nuestra sociedad, parientes y amigos de la familia Cobo, también saludaron muy afectuosamente a los viajeros.

—En el "Infanta Isabel" que llegará a Buenos Aires a fines del mes entrante, llegará el doctor Emilio Núñez [illegible], joven abogado que acaba de ser nombrado agregado a la embajada de España en aquella república. El señor Núñez ha actuado recientemente en la diplomacia y es persona de luces y de distinción, y su nombramiento ha sido muy aplaudido por cuantos conocen al nuevo agregado.

LA KERMESSE MAGICA—

El fallecimiento del doctor Wáshington Beltrán, que tanto ha conmovido a nuestra sociedad, ha hecho que la Comisión organizadora de la gran kermesse mágica, que iba a realizarse hoy en el Club Católico, sea suspendida para más adelante.

GRAN FIESTA DE "LAS CABECITAS—

PATRONATO DE LA INFANCIA EN LA ESCUELA

La Comisión que organiza este festival, en la imposibilidad de ver todas las mamás para pedirles que concurran a él con sus niños, lo hace por medio de estas líneas. Bien merecen un público numeroso y escogido las encantadoras criaturas que se prestan con tan buena voluntad; con tan sana alegría para allegar recursos que alivien en algo las tristezas de la infancia mal cuidada y peor alimentada. ¿Habrá alguna madre, que pudiendo hacerlo, se desanime de concurrir a este festival de tan altos fines? No lo cree la comisión organizadora. Ella ha conseguido de la farmacia Belsso un precio especial de 1.40 por cada litro de aceite de bacalao, de modo que una entrada de mayores y una de menor, ya alcanzarán para comprar un litro de tónico, y en muchos casos, un solo litro, es necesario y basta para salvar a un niño. Confiamos en las madres: ellas llenarán el salón y el jardín; ellas desfilarán ante el objetivo, formando un marco elegante y suntuoso a la cinta de las danzas que sacará la "Casa Ghizman". En el último ensayo triunfaron en la interpretación de sus números las niñas de Stanham, Ingouville, Vallebona, Hill, Hill Safons, Dupit, Posttemhalte, Ferreira y otras.

En este festival no habrá rifa ni kermesse; el único gasto es la entrada.

Todos los premios son regalados, lo mismo las finísimas muñecas, que se sorteará entre las señoras, que el cofre de plata al Agua Fuerte que se sorteará entre las señoritas, y el escritorio para los niños.

La Comisión de Entre Nous, cuyos prestigios hacen ley en nuestro mundo social, formará el jurado para otorgar el premio a la más artística cabecita. Es decir, "los premios", pues son dos primeros premios uno regalado por el señor Dupit, cónsul francés entre nosotros, y otro donado por la Comisión del Patronato. Ambos son del mismo valor y gusto.

Esperamos, pues, en Parque Hotel a todas las personas bondadosas porque el fin de nuestro festival es bueno y grande, y a todas las personas de buen gusto, porque él es elegante y de un exquisito buen gusto.

DE PANDO—

Romana Guerra de Furriol. — Dolorosa impresión ha causado en nuestra sociedad, el sensible fallecimiento de la distinguida y respetable dama Romana Guerra de Furriol; acaeció en las primeras horas de la mañana del día 28 del actual, en esta ciudad. Dama cristiana, consagró su vida a las obras llenas de altruismo y abnegación tendiendo su mano piadosa y caritativa a los hogares necesitados donde era necesaria su dádiva, para mitigar la situación aflígente de los pobres desheredados de la suerte. Su deceso enluta a las familias de: Siemers, Schickendantz, Chilinchabide, Parga, Drager, Bentancor.

—Es esperado de Montevideo, pasando una breve estada entre nosotros, el poeta Julio Garet y Más.

—Por Montevideo, la señorita María Esther Cassou.

—De Montevideo, y pasando la Semana de Turismo, están en esta localidad las siguientes personas: doctor Pedro Figari y sus interesantes hijas, señores Enrique Stagnano y familia, Félix Vaeza y familia, Ramón Núñez, Guillermo Schimt y señora, R. Correa Gordall. De Montevideo, nos visitó la señorita Chela Pernas. Por el Balneario de Carrasco el joven Luis Cassou. Regresaron del mismo punto los jóvenes Gustavo Lapitz y Enrique Cassou, después de pasar varios días por el Balneario La Floresta, regresó a esta localidad, el joven Antonio Prato (hijo). Por Montevideo el señor Emilio Uslenghi, acompañado de su señora María V. Blanco de Uslenghi. Estuvo por el Sauce, el apreciable amigo Ruperto Vázquez Ledesma. Por Montevideo, el secretario de Redacción del periódico local "La Voz de Pando", señor José P. Salomón. Partió para la Colonia, en misión de negocios, nuestro amigo señor Ramón Costa Pérez. — Corresponsal.

FIESTAS Y REUNIONES—

Una fiesta llena de atractivos se realizó el domingo pasado en casa de los esposos Frecero-Caprario, festejando el cumpleaños de su hijito Jorge. En ella la señorita Elena Muñoz deleitó a la concurrencia con su espléndida voz de soprano, acompañada al piano por la señorita Julieta Martínez García. Se bailó con entusiasmo hasta las 9 de la noche, haciendo intervalo para hacerle los honores a un espléndido "buffet" servido por la confitería del Telégrafo. La mesa era un primor de buen gusto, sobre cuyo color oro se destacaba un riquísimo mantel de encaje a la aguja adornado con artísticos lazos de cintas y flores.

Los dueños de casa atendieron a la concurrencia con la exquisita amabilidad que les es característica. Estaban las familias de Martínez Vázquez, Pereyra, Escalante, Netto, Pellos, Lorca, Menafra, [illegible], Burn, Silveira, Zorzi, González, Márquez, Ruival, Baurdillon, Brignole, Rodríguez, Goñi, Vedia, Lacomarino, Nario, Ruiz, Sauberby, Giribaldi, Luzardo, etc., y un grupo de caballeros.

—René Pérez Gomar, que aporta al núcleo chic de la nueva generación femenina que triunfa en el gran mundo, el prestigio de su admirable belleza, festejó su día. Fué éste un motivo para que todas sus amigas acudieran a saludarla en tan significativa fecha, originándose en casa de la gentil festejada una reunión muy interesante.

—La fiesta que en breve tendrá lugar en lo de Arrosa Balparda, va a resultar, fuera de duda, una de las notas más lucidas de esta temporada. Así lo hacen prever el prestigio de las señoritas de la casa y el elemento que reunirá.

—Para Mayo, se realizará una fiesta en lo de Pérez Gomar Cordero. Participará de ella un escogido núcleo de nuestro elemento joven más prestigioso.

BALNEARIO ATLANTIDA—

Durante la Semana Santa este pintoresco balneario se ha visto muy concurrido por distinguidas familias. Estaban entre otras muchas las de Mousqué Callegari, Rovira Carve, Rodríguez Silva, Cardozo Sosa Díaz, Saavedra Barrozo, Reyes Cadenas, Vidal Sosa Díaz, Boffi Pons, Méndez Schiaffino, De María Beherens, Varela Acevedo, Pena Díaz, Fabini, Cóppola Reyes, Benzano Moulià, Muñoz Oribe, Sanguinetti García Lagos, Hill Halmilton, Pose Sánchez, etc., etc.

LUISA BALPARDA DE REBOLLO

A toda una sentida demostración de pesar dió lugar el sepelio de la señora Luisa Balparda de Rebollo efectuado el sábado. Figuraban en el cortejo numerosas personas distinguidas, entre las que recordamos a los señores Antonio, Carlos y Gualberto Rebollo, Juan Quadri, Luis Enrique Fernández, Marcos Quadri, José Pedro Rocchietti, Edmundo Favaro, Luis Felipe Rey, Germán Núñez, Raúl Paravís, Glauco Corradi, Adolfo Mondino, A. Goyeneche, Salvador Larrobla, José A. Foglia, Numa Pesquera, Roberto Zambrana, Juan Colombo, Antonio Marranghello, Francisco Elzmendi, Cayetano Ricci, Eugenio Berrutti, Luis M. Antuña, Félix Baeza, César Priario, Francisco Ameglio, Carlos Bellmunt Golorons, Ventura Darder, Carlos V. Fernández, Domingo Restano, Bernardo Gluckmann, José Pedro Rocchietti Quadri, Claudio Restano, Héctor Silva Ferrer, Elías García, Aníbal Bado, Carlos M. Sariabós, Tomás y Ventura Darder Mayol, Emilio Laguardia, A. Graffigna Saavedra, Enrique Parodi, Alberto E. Ross, A. Vitelli, Miguel Deque, Mateo Brunet, Inocencio Argain, J. Pelfort, Pedro Mendizabal, Francisco Silva y Armas, Salvador Garí, Remo Merlo, Eduardo García, Emilio Beretervide, José Fiochi, Francisco Leone Bioise, F. Michelson, Julio Aguirre, Adolfo Mondino Morales, Eugenio Bañales, Rafael Altezor, Andrés Pittameglio, José M. Ocampo, Alberto Pittameglio, Dino Bounous, Ernesto Montaldo, Ricardo Palma, R. Servetti y Alvarez, M. Mantegani, José M. Delgado, Luis H. de la Cruz, Luis Risso, César J. Surraco, Luis Capdeourat, Abelardo Priario, Luis Dasso, José Alberti, Arturo Corradi, Gilberto Corradi, Carlos Giyeneche, Baltazar Sierra, Juan Lamboglia, Lorenzo Zabaleta, Francisco M. Mattos, Cándido Maso, Francisco Fulquet, E. Barreiro, José Barreiro, Luis Silvestro, Tomás M. Giguens, Pablo Bordas, Juan García Méndez, Félix Piñol, José A. Cappozoli, Nemesio J. Bazzano, José B. Cánepa, S. Camboué, Juan E. Lede, Angel O. Badaró, Alfredo Basso, José Purol, Ricardo Figueredo, Ernesto Lalanne, Mario Montaldo Capurro, etc., etc.

CAMBIOS DE RESIDENCIA—

El señor Aníbal Labandera y su familia, han trasladado su residencia a una quinta del Camino Gracia, en el Cerro.

Partieron para su quinta en el Camino Maldonado, el señor Julio Díaz Sienra y familia.

—Pasada esta semana volverán a ocupar su casa de la calle Cerrito, después de larga permanencia en la playa Malvín, el doctor Arturo Lussich, su señora Elvira Moratorio y sus niños.

—El señor Eduardo Huñes y su pequeño hijo, pasan actualmente una temporada en casa del señor Ricardo Blanco Wilson, en la calle Ascencio.

—Pasará unos días en Malvín alojada en casa del doctor Arturo Lussich, la señorita Celia Carvalho.

—A pasar unos días con los esposos Alvarez Eastman Storn, parte en estos días para la chacra del Pantanoso, la señora Valentina Eastman de Alvarez.

ENLACES—

En Mar del Plata, ha quedado concertado el enlace de la señorita Ana V. Ferrando, con el caballero Raúl I. Torres Fynn, extensamente vinculado a esta sociedad. La boda se efectuará en breve.

DEMOSTRACIONES—

Un núcleo de amigos del doctor Raúl E. Baethgen, proyecta la celebración de una demostración en su honor, con motivo de su enlace. A pedido del doctor Baethgen, ese banquete no se llevará a cabo. Habría sido un expresivo exponente de las generales simpatías que rodean al joven abogado. No obstante, un grupo de amigos íntimos le ofreció un almuerzo en uno de nuestros buenos hoteles.

—Con motivo de la brillante terminación de los estudios correspondientes a la carrera de Odontología, un grupo de amigos del señor Ricardo Elena, le prepara en estos momentos un homenaje, que consistirá en un banquete a realizarse en uno de nuestros principales hoteles.

VIAJEROS—

El señor José Cavestany que partió hace pocas semanas para España, por asuntos relacionados con sus activos negocios en obras de antigüedades, se encuentra de nuevo en esta capital. El señor Cavestany ha empleado apenas nueve semanas en todo su viaje y de éstas cuatro ha pasado en Madrid y París, donde sus negocios lo llevaron.

—De Buenos Aires, los señores: Alfonso Durán, Arturo E. O'Connor, José Newton y familia, Camilo Villagra y señora, Humberto G. Graham y familia, Enrique C. Lagos, Herminia S. de Díaz y familia, Alejandro Bianchi, Manuel M. Ponce, Teresa R. Barreiro.

—Parten para Minas, donde estarán una temporada, el señor Lorenzo Caprio y las señoritas Livia, Julia y Ema Caprio y las señoritas Carmen Verderosa y Antonia Granata.

—Para Colonia Suiza el joven Carlos Rey.

—Para el interior, donde pasará unos días el joven Amadeo Diseso Perrone.

—De Buenos Aires la señora Mercedes Acosta de Carvalho Lerena.

—Están en la estancia de Heber en el Colorado, pasando los días feriados el ingeniero Juan José de Arteaga, su señora Margarita Heber, el señor Alberto Arteaga, su esposa Dora Storn y sus pequeños hijos.

—Ha llegado de Buenos Aires la señora Mercedes Acosta de Carvalho Lerena.

—Para Colonia Suiza se ausenta el señor José Cassarino y sus niños.

—Parte para San José el señor

—De Buenos Aires el doctor César Blayo y señor Raquel Huergo.

—Parte mañana para Buenos Aires, de donde llegó el viernes, el Sr. Alfredo Camenave.

—De Cerro Largo, el señor Alberto Pereira Andrade.

—De su estancia, ha llegado el caballero Franklin de Souza.

—Para Colonia el señor Ricardo Sienra.

Horacio Delucchi.

—Es esperado de su estancia en Tacuarembó el señor Fernando Braga.

—De su estancia en Minas, el caballero Rafel Howard.

—Para Flores el señor Alejo Sienra.

ENFERMOS—

Mejorada la señora Delia Ramos Nin.

—Guarda cama la señorita Celia Pérez.

—Guarda cama la señorita María Luisa Perdomo.

—Guarda cama la señorita Julia Piñeyro Milans.

—Restablecido el señor Alejandro G. Stewart, que guardó cama.

—Mejorado el señor César Alvarez Aguiar.

—Se ha notado una pequeña mejoría en el estado de salud de la niña de los esposos Yéregu-Lerena.

—Guarda cama enferma la niña Victroina Ramírez Bayley.

—Mejorado el señor Domingo Moreno.

NECROLOGICAS—

IGNACIO ORONOZ.—Ha fallecido en Puntas de Mansavillagra (Estación Illescas), después de una cruel enfermedad, el señor Ignacio Oronoz, padre de una respetable familia de esa localidad. El extinto, que era muy apreciado entre sus relaciones, deja en su hogar un vacío difícil de llenar, causando su deceso un dolor hondo e irreparable.

TEATROS

SOLIS—

La Compañía dramática española que dirije la actriz Antonia Plana, representará mañana a las 3 en matinée, el entremés "Estae por ahí que xa te chamaert" y "La Casa de la Troya".

Por la noche se efectuará la 10.a sección de abono con el entremés de Pedro Muñoz Seca "De Balcón a balcón" y la coemdia dramática de Serafín y Joaquín Alarez Quintero "Malvaloca".

El lunes se estrenará la comedia de los Quintero "Febrerillo el loco".

URQUIZA—

En la matinée de mañana, la Compañía Rioplatense representará "Gracia plena", "Cuentas claras" y "La gran muñeca".

De noche: Titulares, Suplentes y Cesantes" y "Cuentas Claras".

18 DE JULIO—

La Compañía dramática española de la señora Pilar Santes, representará mañana de tarde y de noche "Marianela". Y con ellas se despedirá de nuestro público.

STELLA D'ITALIA—

De tarde a las 3 y 30, gran matinée. El intenso drama en 4 actos "La Ciega de Sorrento". De noche a las 9 el drama en 5 actos "María Giovanna" o "El Ladrón de Niños". Terminará la función con la petit pieza en un acto "La sentenza di Metastacio".

ROYAL—

De tarde a las 2, Gran matinée dedicada a las familias y al mundo infantil. Variedades. Gran éxito del cuarteto "Avalos". Richiardi célebre ilusionista y los cantores nacionales. De noche a las 9. Variedades.

Exposición artística en Pittsburgh

Se han recibido más de 18,000 cuadros

PITTSBURGH, 2 — Se han recibido en ésta más de diez y ocho mil cuadros para la décima séptima exposición de arte que se celebró en esta ciudad, cuya inauguración tendrá lugar el 29 de Enero del año próximo. Todos los países europeos estarán representados. Dicha exposición será la primera a celebrarse desde 1915, pues la gran guerra impidió la realización de las otras correspondientes a los últimos años.

UN DUELO TRAGICO

Fallecimiento del doctor Beltrán

Intervencion judicial

Con motivo del fallecimiento trágico del doctor Beltrán en el lance con el señor Batlle, cuyos detalles sobradamente conocidos ya, omitimos, el juez de instrucción doctor Gomensoro, dispuso la instrucción de un sumario ordenando la prisión del señor Batlle.

El referido magistrado inició su labor sumarial interrogando verbalmente al médico del señor Batlle, doctor Lorenzo Mérola.

El doctor Gomensoro dictó orden de prisión contra el director del lance, doctor Domingo Veracierto. Dicho caballero que se hallaba ausente de esta capital, se ha presentado a la policía. En cuanto a los padrinos y al doctor Lussich, que gozan de sus fueros parlamentarios, serán interrogados por oficio.

DECLARACION DEL Sr. BATLLE

Sometido el señor Batlle al interrogatorio de práctica, por el señor Juez de Instrucción de 1er. turno, doctor Juan J. Gomensoro, manifestó —según se nos informa— que no conocía nada del hecho que se le mencionaba, negándose a contestar a otras preguntas que sobre el particular le hizo aquel magistrado. Según parece, dichas manifestaciones coinciden con las que hizo el doctor Mérola cuando fué conducido ante el señor Juez sumariante. Los datos adquiridos son extraoficiales, pues los funcionarios que intervienen en el sensacional asunto, guardan la más absoluta reserva.

EN LA CORRECCIONAL

Esta mañana a las 10, el señor Batlle y Ordóñez fué conducido en un auto a la Cárcel Correccional, donde quedó alojado en el despacho del director de dicho establecimiento penal, señor Juan C. Gomez Folle. Fué acompañado por el señor oficial 1.o de la Jefatura, señor Jorge Ballesteros.

LIBERTAD DENEGADA

El defensor del señor Batlle doctor Carlos María Sorin, pidió en un escrito la libertad condicional de defendido, bajo la fianza del señor diputado don César F. Canessa, siendo negada por el Juez doctor Gomensoro.

LEVANTAMIENTO DE INCOMUNICACION

A las 2 de la tarde, el Juez sumariante levantó la incomunicación al señor Batlle, visitándole a las 5 el Presidente de la República doctor Brum y numerosas personas, vinculadas a él personal y políticamente.

El doctor Wáshington Beltrán

Cabeza yacente del doctor Beltrán

La novela en Londres

John Murray, editor extensamente conocido en Londres, ha dicho que el número de libros que hoy día se publican supera en mucho a cualquiera de las cifras anteriores que figuran en los anales de las casas editoriales.

"El término medio — dijo — es mucho mayor que el de hace treinta o cuarenta años. Gran número de personas ha contraído la fiebre de escribir novelas, pero por desgracia están muy por debajo de la tarea que emprenden. Toda novela que hoy día tiene éxito levanta una verdadera legión de aspirantes que desean imitar al afortunado autor. Dos cualidades esenciales faltan en los novelistas de hoy: un verdadero sentido del humorismo y una cabal habilidad para desarrollar la trama. Todavía es demasiado temprano para decir cuál ha sido el efecto de la presente guerra sobre la novela. Recientemente hubo una tendencia en los novelistas a tratar problemas sexuales en sus obras, y sinceramente deseo que ésto sea un aspecto pasajero de nuestra literatura."

Mr. Murray dice que actualmente la gran demanda de libros sobre la guerra se refiere a aquéllos que contienen la historia de algún regimiento o división y que servirán de material permanente para la historia de la guerra, la cual no ha sido aún propiamente escrita y pasarán muchos años antes que lo sea.

Nacimiento de la prensa argentina

1.o de abril de 1801

El día 1.o de Abril señaló la más grata e íntima efeméride para el periodismo argentino, su propio advenimiento. Fundado y redactado por el coronel don Francisco Antonio Cabello Mesa, quien había ya dado vida en Lima, en 1790, al primer periódico de la América del Sud, nace en B. Aires, el 1.o de Abril de 1801, la hoja inicial de la prensa argentina el "Telégrafo Mercantil", rural, político, económico e historiógrafo del Río de la Plata, editado por la imprenta de los "Niños Expósitos". El precursor del periodismo en el Plata, creador de aquella ingenua hojita periódica, cuyo título no más ocupaba buena parte del "espacio de que tanto carecía" y sigue careciendo hoy el multifolio periodismo-libro, y cuyos rudos caracteres, traídos a lomo de mula por sobre la cordillera andina, no distaban mucho de los grabados por Guttemberg jamás se hubiera podido imaginar el factor inmenso de libertad y formación institucional que incorporó a la vida de estas colonias que estaban ya a los umbrales de la emancipación, ni mucho menos el colosal desarrollo actual de la prensa argentina, orgullo de América. La historia de la prensa que naciera y se desarrollara en multitud de aquel gajito trasplantado.

Curso de literatura italiana

Debido a la Semana de Turismo, fué suspendida ayer la acostumbrada conferencia sobre literatura italiana en el Ateneo. La próxima disertación se efectuará el viernes 9 de Abril.

Movimiento obrero

MITIN POPULAR CONTRA EL TRABAJO NOCTURNO

La sociedad de obreros panaderos invita al pueblo en general a que concurra al mitin popular que se efectuará mañana domingo 4 del corriente a las 10 de la mañana en la plazoleta de la Universidad, calle 18 de Julio y Yaro, con el fin de justificar la razón que le asiste al gremio de obreros panaderos para permanecer en huelga en demanda de la abolición del trabajo nocturno, jornada de 8 horas, descanso semanal y aumento de salario.

En dicho acto harán uso de la palabra varios obreros panaderos, un delegado de la F. O. R. U. y los ciudadanos Lloca, Airoldi y María Collazo.

POLICIA

VIOLENTA COLISION

El auto 5274, guiado por Adolfo Ast, se llevó por delante al carro que manejaba Francisco Ruso, en la calle Galicia y Dayman.

A causa del choque el carrera cayó sobre el pavimento sufriendo una herida en la cabeza.

Lo curó la A. P. conduciéndolo a su domicilio, Vecinal 2125.

Farmacias de turno

PRIMER TURNO

Farmacias que se encontrarán abiertas el 4 de Abril:

Ciudad Vieja—Cranwell, calle 25 de Mayo esq. Misiones; Colombo, Reconquista esq. Juncal; Surraco, Juncal esq. Cerrito.

Ciudad Nueva — Colón, calle Andes esq. Canelones; Del Inca, Cerro Largo esq. Río Negro; Del Pueblo, Uruguay esq. Yí; Coppetti, Maldonado esq. Ejido.

Cordón — Continental, calle Colonia esq. Vazquez; Latina, Lavalleja esq. Magallanes; Marranghello, Uruguay esq. Gaboto; 18 de Julio, 18 de Julio núm. 1814; Mangino, Lavalleja esq. Defensa; Urbana, Durazno núm. 2163; Viaca, Canelones núm. 2222; Artigas, 18 de Julio núm. 2288.

Aguada — Brin, calle Miguelete esq. Sierra; Londres, Agraciada núm. 2107; Pasteur, Sierra esq. Avenida General Flores.

Villa José M. Muñoz — Del Aguila, calle Blandengues esq. Guaviyú.

Reducto—Del Reducto, calle Reducto núm. 2547.

Paso del Molino—Modelo, calle Continuación Agraciada núm. 45.

Unión—Central, calle 18 de Julio esq. Industria.

Pocitos—Cranwell (Sucursal), calle

LE SIECLE DU DIMANCHE

Pages dediées aux résidents français en Uruguay

Travailler à l'expansion de la France c'est travailler à sa grandeur et à sa richesse

APIARIO IRIS
LE MEILLEUR

Pour le relévement de la France

Nous recevons souvent des amis de la France à l'étranger, notamment de ces fidèles amis des divers pays d'Amérique Latine, des lettres pleines d'étonnement et de mélancolie qu'on dirait copiées, les unes sur les autres. Elles se résument ainsi: "Que fait la France pour le rayonnement de son prestige à l'extérieur et pour l'expansion internationale de son commerce? Les Français ont disparu du monde des affaires; tandis que leurs concurrents, Anglais, nord Américains, Italiens, Belges, Allemands, Japonais, s'emparent de toutes les places..." Et les amis de la France s'alarment pour son avenir.

La situation est grave, en effet. Nous ne nous laissons pas abattre par le pessimisme, de même que nous ne nous laissons pas aveugler par l'optimisme. Nous répétons, avec confiance, les paroles que le président Wilson câblait hier à M. Paul Deschanel: "Victorieuse dans la plus grande lutte comme dans l'histoire du monde, la France se trouve en présence d'un avenir de grandeur et de gloire"... Rien ne saurait empêcher que les destinées de la France se réalisent; car s'imaginer le contraire ce serait escompter la faillite de l'humanité. Mais encore faut-il ne pas rester, les bras croisés, dans une béate contemplation de cet avenir. Il faut agir... Oh! nous savons ce qu'on répond. La production en France est actuellement insuffisante pour assurer l'exportation, qui est le seul moyen d'améliorer le change et de rétablir l'équilibre économique. C'est vrai; mais ce n'est qu'un côté de la vérité.

Nous avons déjà montré ici que le commerce français peut exercer un rôle salutaire, dans la crise actuelle, en remplissant les fonctions d'intermédiaire et de transitaire indiquées naturellement par la situation géographique de la France. C'est là une manière d'attendre le rétablissement de l'ordre industriel qui résultera du travail auquel toutes les classes sont appelées. Que chacun se mette, de tout son coeur, à l'oeuvre qui lui incombe et nous verrons avec quelle rapidité la France se relèvera.

Et nous comprenons par là que tous les pays ont le devoir de venir en aide à la France, dont il n'est pas nécessaire de rappeler les services. Lâcher la France, en ce moment, ce serait pour ses alliés d'hier une mauvaise action et un attentat contre leurs propres intérêts. Car sans la France — mettons-nous bien cela dans la tête — il n'y aura dans le monde ni prospérité ni tranquillité réelles.

Il faut, cependant, que l'initiative privée en France se manifeste avec une ardeur nouvelle. Tout le programme d'action offert aux pouvoirs publics peut se résumer en deux mots: favoriser l'iniciative privée. Voilà qui suffirait pour résoudre la crise actuelle.

On se rapelle le mot d'ordre prononcé au lendemain de l'armistice: la guerre est gagnée; gagnons maintenant la paix. Malheureusement on ne l'a pas encore gagnée, cette paix, qui est le suprême bien. Ceux qui n'ont pas marchandé leur vie pour sauver la civilisation, ne sauraient-ils pas trouver en eux la bonne volonté nécessaire pour se procurer ce bien incomparable?

E. Montarroyos.

La Dépopulation? Ce n'est pas pour les femmes

Chaque fois qu'en France on est frappé par l'énormité d'une crise sociale ou économique, et embarrassé sur la solution à lui donner, on constitue une commission. Remède héroïque! Cette commission, nantie d'un président, de plusieurs vice-présidents, de membres aussi distinguées qu'empressés, fonctionne avec une régulière gravité: au regard de beaucoup, alors le péril est conjuré puisqu'une docte assemblée s'est chargée de le déjouer.

Nos archives officielles sont encombrées de rapports qui foisonnent dans des dossiers. Ces documents prouvent aux sceptiques que les commissions ne sont pas les vaines parlottes que croit un peuple gognenard. D'irrécusables pièces attestent leur labeur et établissent leur bonne volonté. Quant aux résultats, hum! ils sont parfois considérables à en juger par ce technicien, membre d'une commission investie du soin de chercher à reboiser les forêts, qui disait: "Nos plantations sont admirables et touffues à souhait..." — "Et qu'avez-vous planté?" lui demandait-on. "De solides arguments!", répondait en se rengorgeant le plus imperturbable et le plus discret des pépiniéristes en chambre.

La dernière commission, dont nous avons, avec beaucoup de sympathie, d'ailleurs, signalé la nomination, a trait à la repopulation. Des personnalités éminentes en font partie, toutes, bien entendu, théoriciennes, et encore devons-nous remarquer, avec une nuance de regret, qu'on a négligé de faire de cette commission un comité mixte où des femmes eussent été invitées à siéger.

Si nous nous plaignons souvent des actes d'ostracisme commis à l'égard d'un sexe que nous tenons arbitrairement écarté des salles de vote, des enceintes délibérantes, des prétoires judiciaires, que penser de son exclusion d'une commission ayant pour but d'essayer de redresser la natalité française. Ne semblerait-il pas excessif au plus misogyne de nos concitoyens de ne pas consulter des femmes qualifiées lorsqu'il s'agit d'une question qui les intéresse au moins autant que des conseillers masculins? Que dirions-nous si ces femmes, pour se venger du dédain que nous témoignons à leurs revendications, déclaraient à ces messieurs de la repopulation:

"Eh mais! bons amis, puisque nous existons si peu qu'on nous ignore, repeuplez donc sans nous..."

Marcel Laurent.

LA PREUVE

Par Mme. Germaine Lagalice

Ils en étaient au dessert et le dessert se prolongeait le silence du repas. Gérard, lointain, les yeux perdus, regardait sans la voir la blancheur du jardin sous la neige.

—Gérard! insistait Romaine, en lui désignant la corbeille d'osier où s'étageaient des "Messire Jean", Gérard, je t'assure que ces poires sont fondantes à souhait!

—Non, s'obstinait Gérard.

—Alors, celles-ci, reprenait Romaine, en lui offrant le compotier où des "beurrés gris", cuites au four, se pressaient, mielleuses et parfumées.

—Non, tu m'ennuies!

—Mon Dieu! Que c'est maussade un homme de lettres! Voyons, Gérard, tu boudes, je ne sais qui, à propos de je ne sais quoi. T'ai-je fait de la peine. T'ai-je contrarié?

—Il s'agit bien de ça fit Gérard, amer et brusque. Ah! tu ne comprends pas, toi, le tourment dont je souffre! Tu ne sais pas ce que c'est, cet effort vers un idéal qu'on voudrait posséder, mais dont on n'étreint jamais que l'apparence.

Le visage de Romaine, d'une joliesse insignifiante, s'attrista.

—C'est juste, dit-elle, doucement; je ne peux pas comprendre. Je sais bien, va, que je ne suis ni assez intelligente, ni assez cultivée pour toi. Seulement, ne me reproche rien. C'est toi qui n'aurais pas dû m'épouser. Il fallait me laisser à mon ombre qui n'offusquait personne.

Elle parlait sans colère, avec une résignation gentille, humble proche des larmes.

—Mais je ne regrette rien, ma chère petite, fit Gérard touché. L'homme en moi est le plus heureux qui soit. Si l'artiste ne peut être heureux, tu n'y es pour rien. Alors, on fait la paix?

D'un élan, Romaine, contente, fut contre lui, toute à la joie des baisers retrouvés. Lui, obsédé par l'idée fixe, reprenait:

—Savoir!... savoir ce qu'un lecteur éprouve en me lisant! Savoir si je le fais rêver, vibrer ou sourire... Savoir s'il est ému, intéressé ou amusé... Je ne sais rien. Mes confrères vantent mon "joli talent de conteur", mais le vrai public, que pense-t-il, lui? Je n'en reçois ni lettres, ni confidences. Ah! Romaine, communier avec ses lecteurs! leur prendre l'âme, leur ravir l'esprit. Se dire qu'on a exprimé la vie en termes si sincères et si humains que la foule y retrouve un enchantement!

—Gérard... mon grand, risqua la jeune femme, ne t'ai-je pas dit cent fois? Tes contes charment, tes contes...

—Toi, bien sûr, coupa-t-il, bougon, C'est l'admiration perpétuelle! Comment m'y fier? Ton amour te rend partiale.

—Alors je ne dirai plus rien.

—Si, ma petite Romaine, dis-moi... tiens! simplement le conte que tu as le mieux aimé parmi ceux que les quotidiens ont insérés cette semaine: je verrai ainsi quels sujets peuvent le mieux toucher les âmes.

—Cette semaine...

Romaine cherchait, et son puéril visage, tendu dans un effort de réflexion, prenait un sérieux inaccoutumé.

—Cette semaine... Voyons... Je n'ai pas aimé une histoire arabe, ça se passe trop loin de nous. Des faits de guerre... non plus. Ah! voici. Seulement, j'ai oublié le nom de l'auteur. Tant pis. Mais c'était joli, et fier, et tendre, la fin surtout, avec des mots tout simples qui avaient l'air, vrais... Et puis, je ne saurais pas le raconter, je vais le chercher.

Romaine passa dans le cabinet de travail et revint avec une liasse de journaux qu'elle posa près de Gérard. Debout, affairée, rose d'excitation, elle tournait rapidement les pages, jetait aux textes un prompt coup d'oeil, impatiente d'éclairer son mari. Lui, anxieux, se taisait, dans l'attente du mot... du rien magique d'où naîtrait la lumière.

—Je ne trouverai pas! C'est insensé, s'impatientait Romaine. Non j'arrive au dernier ce n'est pas celui-là! Pourtant, je n'ai pas rêvé. O, ai-je-lu, mais où ai-je lu ce conte qui m'a frappée? Il y a trois jours ou quatre, pas plus. J'en suis sûre... Mon Dieu, si c'était...

Déjà Romaine s'élançait dans le bureau de Gérard. Il l'entendit ouvrir un tiroir, tourner des pages et s'exclamer:

—Je m'en doutais! C'est ce... la fin si belle... je pardon... c'est ça!

Lorsque Gérard, intrigué, la rejoignit, il la trouva penchée sur son dernier manuscrit.

—C'est le tien, mon grand! jeta Romaine, triomphante, sans quitter les feuillets des yeux. Toutes ces histoires se brouillaient dans ma tête, je n'en avais retenu qu'une et c'était la tienne!... Est-ce la preuve, dis, est-ce enfin la preuve que tes contes sont émouvants? Tu ne réponds pas?...

Et comme Romaine, étonnée, relevait la tête, elle vit que Gérard pleurait doucement.

Germaine Lagalice.

Les tendances du théâtre d'aujourd'hui

C'est fini de rire.

On se demandait depuis trois ou quatre ans:

—Que sera la littérature de demain? Que sera le théâtre de demain?

On crut d'abord que tout serait à la gaudriole, ce n'étaient que vaudevilles grivois, opérettes deshabillées. En réalité les fournisseurs travaillaient pour les anglo-américains qui ne comprenaient pas le français et qui comprenaient les exhibitions de nu. Et ils sont retournés chez eux dire que nous sommes des dévergondés.

Ils changeraient d'opinion s'ils revenaient à cette heure où chacun est rentré chez soi, et où nous nous retrouvons chez nous et entre nous.

Le théâtre d'après-guerre s'annonce comme devant être à la fois sérieux et combatif. La guerre continue par la guerre à la guerre, et quand ce n'est pas ce thème là, la pièce philosophique a toute la faveur publique. François de Curel est le leader du jour et son heure a sonné. On ne plaisante plus. "L'Ame en Folie, La Fille Sauvage, Les Chaînes, L'Animateur, La Captive", tels sont les spectacles d'aujourd'hui.

Les époques troublées ont toujours été suivies de périodes littéraires batailleuses. Les guerres du premier Empire ont déterminé la lutte des derniers classiques contre les romantiques. La fièvre survit aux traités de paix et se traduit par une agitation artistique et littéraire. Relisez à cet égard les premières pages de la "Confession d'un enfant du siècle", et voyez comme nos salles de spectacle sont houleuses. Pourquoi? Parce qu'il semble qu'on a pas perdu l'habitude de batailler, d'attaquer, de riposter. Car au fond, que veulent dire les manifestations du public devant ces pièces qui semblent écrites pour que chacun des deutéragonistes en présence ait pour lui la moitié des spectateurs, et l'on jette à ceux-ci des répliques alternées, "amant alterna Camoenae", qui toutes recueillent quelque chose, les applaudissements des uns et les sifflets des autres, tour à tour et successivement.

Et de quoi s'agit-il donc? Qui donc divise ainsi les salles en deux fractions? La question de la guerre. Eh quoi? ne sommes-nous donc pas tous d'accord? Est-ce que nous aimons la guerre? Est-ce que nous la désirons? Est-ce que nous la provoquons? Nous avons reçu un coup de poing et nous n'avons pas voulu l'encaisser sans le rendre, voilà tout. Cet animal est très méchant, quand on l'attaque, il se défend. La guerre? Quels sont chez nous ses partisans et ses dévots? "Bella matribus detestata". Tous nous en avons horreur, et ce n'est pas nous qui avons commencé.

L'humanité est-elle a ce point perfectible qu'on puisse, je ne dis pas

LE SIECLE DU DIMANCHE

PAGE SECONDE

espérer, mais prévoir l'avènement du règne de l'universelle douceur et de la fraternité générale? "Chi lo sa?" En tout cas, qui de nous pourrait y voir un inconvénient? De fait, ne sommes-nous pas amis de tout le monde? Dénombrez nos amis de la surface de la terre: ils rempliraient des colonnes: Américains, Anglais, Italiens, Espagnols, Belges, Roumains, Japonais, Serbes, Grecs, etc. Nous ne haissons pas les Russes ni même les Autrichiens, ni même les Bavarois, que les Prussiens "dégoûtent", comme le disait hier un de leurs journaux.

Il n'y a qu'un être au monde que nous n'aimons pas, et que beaucoup d'Allemands même ne goûtent guère, c'est le Prussien de Berlin. Pourquoi ne change-t-il pas sa mentalité despotique, fourbe, querelleuse? Il n'a pas un ami sur la terre. C'est de sa faute. A un seul près, en attendant qu'il s'amende, nous aimons tous les peuples de la terre. D'où vient donc qu'on se chamaille au théâtre, si l'on parle de fraternité? C'est sans doute que ces frères veulent nous imposer précisément et spécialement l'amour du prussien et le désarmement qui nous mettrait à sa merci? Sinon, il y a malentendu. Au nom de la fraternité il faut faire la guerre à ce besoin de continuer les hostilités pacifiques des discussions philosophiques.

On ne pourra pas en tout cas faire à notre temps le reproche d'être apathique ou indifférent et sceptique. Tous vibrent encore et frémissent du grand frisson mal apaisé, et nous voyons renaître les grandes batailles de l'époque romantique.

Une autre conséquence de moindre envergure apparaît. C'est un avatar nouveau du genre oratoire qu'on appelle la conférence. Ce genre a subi bien des transformations. Autrefois, il était une causerie dans laquelle on tâchait de mêler le charme, l'esprit et l'émotion. Puis, peu à peu il se modifia. Les auditions d'artistes intervinrent et prirent tant de place que le conférencier fut souvent éclipsé par les vedettes, étoiles, premiers sujets qu'on mit au programme. N'importe qui fit des conférences puisqu'il ne s'agissait plus que de se faire barnum pour présenter et annoncer une discussion d'artistes, actrices, chanteuses. On vit même une conférencière monter à cheval sur la scène au milieu de sa conférence. Sans la guerre, il eût fallu sans doute que le conférencier fit du trapèze et avalât des sabres.

En même temps, la conférence sérieuse évoluait et devenait lecture. N'importe qui écrivait un article qui eût pu paraître tel quel dans une revue, et il le lisait, ce qui facilita l'accès de la conférence à tous ceux qui tenaient une plume. La forme fut plus arrêtée, plus soignée, plus châtiée. Parler ce fut lire.

Aujourd'hui, la conférence a passé sur les planches et sur la scène et dans les pièces elles-mêmes. Les drames d'idées qu'on nous offre sont des conférences contradictoires dites non plus par leur auteur, mais par les artistes. C'est la Mode nouvelle. La conférence est un rôle. Elle y gagne souvent d'être dite avec plus de talent.

Il faut souhaiter le réveil de la causerie de jadis qui mettait l'orateur en contact avec son public et lui permettait de l'instruire ou de l'orienter sans le secours des artistes, dont véritablement ce n'est pas l'emploi. La conférence y gagnera, et le théâtre aussi.

Leo Claretie.

LES PERSECUTIONS DES JUITS

Les pogromes nous viennent de la Russie tzariste...

Les persécutions atroce que le peuple juit subit soit au nom des principes religieux, soit au nom d'idées politico-sociales, ne datent pas seulemente d'hier. C'est la caractéristique d'une longue et douloureuse histoire.

Jamais peuple n'a eu un martyrologe semblable. Un historien israélite a calculé le nombre des Juifs tués ou massacrés, depuis leur dispersion, il y a 2000 ans, il arrive à un chiffre de plusieurs milions. Le nombre des Juifs actuellement est de 13 millions: il est la moitié de ce qu'il devrait être, si l'on considère combien la race est prolifique.

Devons-nous parler des fortunes juives confisquées ou disséminées après chaque expulsion au Moyen-Age, ou, dans les époques diverses, après chaque massacre, chaque pogrome?

Lourde dette morale et matérielle dont on devrait peut-être un jour rendre compte devant l'histoire impartiale...

Avant la guerre, nous connaissions les progromes de Kichenef, Homel, Bialostock, etc... Les responsables furent les houlingans, les bandes noires du régime tzariste. Les raisons? La honteuse calomnie, le meurtre rituel ou la vengeance contre l'esprit révolutionnaire qui bouillonnait parmi les échappés des infectes masures du ghetto...

Pendant la guerre 1914-1916, des massacres des Juifs de Galicie, de la Pologne autrichienne, de la Bukovine, commis par les troupes russes victorieuses en pays ennemi... C'étaient les Juifs qui payaient la défaite autrichienne...

La débacle des armées tzaristes, conséquence de l'incapacité du haut commandement, du manque de munitions et des trahisons, frappa horriblement les Juifs de Russie. Les évacuations forcées de la population juive de la Pologne russe, accusée d'avoir partie liée avec l'ennemi, l'excitation au pillage et le meurtre pour des raisons injustifiées, les promenades dans des wagons plombés à travers l'immense Russie, sans médicaments, sans nourriture. Des troupeaux humains en marche, en avant, toujours en avant... Et derrière ces troupeaux, des cosaques, toujours des cosaques abrutis frappant les victimes... Les traînées de cadavres sur les champs blanchis par la neige...

On disait aux paysans russes que c'était les coupables de la défaite. Les enfants, les vieillards, les femmes en couches n'étaient pas épargnés. Les uns mourraient de fatigue, les autres de faim et combien de maladies! Leurs coreligionnaires non évacués se surpassaient en venant en aide aux convois en marche. Ils donnaient tout par pitié, par solidarité fraternelle et peut-être savaient-ils que demain leur tour viendrait...

Tandis que les parents vivaient ces misères indescriptibles, les fils, les frères, les maris de ces victimes innocentes luttaient, bataillaient pour la gloire de Nicolas II.

Mais vint un moment où les atrocités envers les civils ne suffirent plus aux autorités tzaristes: alors, fait unique dans l'histoire des guerres, on massacra "les défenseurs du trône, les soldats qui défendaient le territoire national russe..."

Nous n'inventons rien. Les ordres, les faits sont connus.

La Douma retentit des clameurs des rares députés juifs et des députés socialistes ou cadets demandant justice, la punition des coupables et la cessation des sauvageries.

Le Parlement français se fit aussi quelquefois l'écho de ces souffre-douleurs. Le député M. Moutet voudrait-il dévoiler un jour son action au sein des diverses commissions françaises pour arrêter les pogromes anti-juifs?

L'effondrement du tzarisme arriva. Les allogènes se séparèrent. Les Juifs seuls ne sont pas des séparatistes. Hier russes, ils deviennent aujourd'hui lithuaniens, lettons, ukrainiens, polonais, georgiens. Les Juifs seuls suivent, sans protestation, les faits accomplis, décidés à défendre la nouvelle patrie, les nouveaux Etats, comme ils firent leur devoir envers l'ancien pays. Partout, dans ces nouvelles formations géographiques et ethniques des gouvernements démocratiques s'installent; partout des ministres, des conseils municipaux élus sont socialistes.

Tout change... Sauf la situation des Juifs qui ne change en rien. La Finlande chasse ses sujets juifs... La Lithuanie opprime ses Juifs, quoiqu'il y ait un ministre pour les affaires juives. La Pologne, nouvellement ressuscitée, après un siècle et plus de douleurs, la Pologne qui déjà avant la guerre s'était fait remarquer par sa haine des Juifs, la Pologne martyre donne le signal de pogromes, sous le nouveau régime socialiste. Pages de sang, pages qu'elle ne devait pas écrire, geste qu'aucune démocratie sincère, juive ou non, ne lui pardonnera jamais...

Les pogromes, rien qu'en novembre et décembre 1918, eurent lieu en 105 villes ou villages. Nous possédons la liste détaillée. Toute une population est ruinée, tout un peuple est meurtri après une guerre horrible.

La pitié des Juifs d'Occident doit réparer la sauvagerie des foules déchainées, excitées, organisées en vue des pillages, des meurtres. Ils payent, ils payent toujours.

Les intellectuels polonais crient, à l'étranger surtout, comme jadis les 93 intellectuels allemands: "Ce n'est pas vrai"... Pourtant c'est vrai. Il y a des témoins oculaires.

Morgenthau, l'ex-ambassadeur américain, constate lui-même 268 tués. Si le chiffre est tel, c'est déjà trop.

La justice punit de mort, la mort volontairement donnée à ses semblables, elle appelle crime la mort de son semblable. Et on vondra absoudre le meurtre de 268 Juifs, aussi nos semblables? Que dirait Morgenthau s'il avait parmi les 268 Juifs, son fils, son frère, son père, sa sœur, sa mère? Ah, oui c'est simplement 268 Juifs pauvres! Si c'était un Juif riche!

Et la honte du viol des femmes juives? Et les bastonnades quotidiennes, les barbes coupées, arrachées avec la chair, et les actes de pillages, incendies, noyades et toutes les tracasseries journalières ne comptent-elles plus?

Nous avons vu un médecin français à trois galons de l'armée de Haller, il nous a raconté toute l'affreuse misère de là-bas. L'état d'âme de ces victimes est indescriptible. Nous avons pû nous entretenir avec une femme juive, belle, charmante, instruite, qui nous raconta comment, alors que son mari se trouvait aux armées polonaises, sa maison fut envahie par les soldats polonais qui lui ordonnèrent de rester chez elle, seule avec son enfant, et incendièrent sa maison. Les Juifs qui se sauvaient des maisons incendiées étaient fusillés: s'ils se cachaient dans les caves, on les en faisait sortir en y jetant des grenades... Il y a de cela plus d'un an.

Que vous faut-il de plus, Français, pour vous émouvoir? Des flots du sang juif, des centaines et des centaines, des milliers et des milliers de victimes en Ukraine, ou chez Denikine et Kaltchak? Les crimes ukrainiens n'excusent pas ceux des Polonais.

Pour l'honneur de la France républicaine, ces massacres doivent cesser. Et elle peut, si elle le veut, les faire cesser.

On a révolutionné le monde avec l'assassinat de Miss Cawell, on a transporté son cadavre dans sa patrie, on a couvert son cercueil de fleurs et du drapeau national... Combien de Miss Cawell juives tombent quotidiennement là-bas?

Le monde se taira-t-il?

Enric-F. Braunstein.

Estampes

Ouvrons tout grands les cartonniers.
Vous dormez là, siècles derniers,
Des fleurs aux tempes,
Comme des rois morts. Feuilletons
D'un doigt rêveur les grands cartons
Bourrés d'estampes...

...Des paysages pleins de ciel
Dont le charme confidentiel
Que respirait le beau Lauzun,
Cher à la reine.

...De fins profils, des nez badins,
Des cœurs sous des vertugadins
De pacotille;
Une lucarne aux ais fleuris
Autour d'un minois de Paris
Dont l'œil scintille.

...Une église au bord d'un canal;
Le dur portrait du cardinal
A la barbiche;
Et la cornette en habit bleu
Qui vient tirer, parlasembleu,
Le pied de biche.

Voici sur de pâles vélins
Où transsudent en tons vilains,
Les vielles colles,
Au temps des roses ou des guis,
Les landaux de Constantin Guys
Qui caracolent!

O Souvenir, voici, léger,
Le sourire de Béranger,
Dans des glycines;
Puis un beau dimanche bavard
Sur les pavés du boulevard
Des Capucines.

Item par un clair soir d'été,
A la pointe de la Cité,
Côté du Louvre,
Lison rêve du paradis
Sans savoir qu'elle a, comme on dit,
La clé qui l'ouvre.

...Deux belles dames de haut rang
Qui vont en secret comparant
Leur gorge exquise;
Mais Rose a le pied tant exquis
Qu'on ne sait si c'est elle qui
Est la marquise.

Un peu de notre France est là
Sous les atours, les falbalas
De nos grand'mères:
Ces floréals de l'ancien temps
Avaient des ciels plus éclatants
Que nos brumaires!

On nous dérange, que veut-on?
...Il faut refermer le carton
Aux culs-de-lampes:
Sommes-nous pas des prisonniers?
Dormez, dans les grands cartonniers,
Vieilles estampes!

Georges Delaquys.

Petites Informations

UN NOUVEAU PRIX LITTERAIRE DONALD HARPER

Un Américain, ami de la France, M. Donald Harper, se rappelant l'impression profonde et durable que lui causa, encore enfant, la lecture du conte douloureux et charmant d'Alphonse Daudet: "La dernière classe", a voulu récompenser une œuvre qui en formerait pour ainsi dire la réplique et aurait pour sujet: "La première classe", faite à des enfants d'Alsace par un maître français. Au lendemain même de la signature du traité de paix, il institut a cet effet un prix littéraire de 1000 franc. Il vient aujourd'hui de renouveler son geste généreux et d'affecter au même prix une seconde somme de 500 francs. En prenant une telle initiative, M. Donald Harper s'est proposé, non seulement de donner un témoignage de sympathie à notre littérature, mais aussi de marquer la joie qu'il éprouve à voir satisfaites nos revendications nationales les plus chères. L'opinion publique française lui en sera reconnaissante, comme aussi de la forme ingénieuse et délicate que revêt son sentiment.

L'EXPORTATION DES ŒUFS AU CANADA

Les exportateurs canadiens d'œufs ont fait cette année, un gros effort en vue de la conquête du marché anglais. Cet effort a été couronné de succès, les œfs canadiens étant particulièrement appréciés du public britannique par suite de leur excellente qualité.

La production canadiense est vendue à l'avance et le Canada est forcé d'importer des grandes quantités d'œufs des Etats-Unis pour la consommation intérieure. Les œufs canadiens se vendent de 63 à 67 cents la douzaine, port de mer, alors que les œufs des Etats-Unis, œufs de qualité inférieure, sont à environ 48 à 49 cents la douzaine, a Chicago.

LES CHUTES DU NIAGARA

D'après la "Nature", le Niagara fournit actuellement 605.000 chevaux sous forme d'énergie électrique: on s'apprête à équiper de nouvelles usines qui donneront 426.000 chevaux; il restera près de 1.500.000 chevaux qui peuvent être utilisés sans nuire à la beauté des chutes du Niagara: cela représente 16 millions de tonnes de charbon par an.

La Viande frigorifiée

Gros problème!

En ce qui touche l'accoutumance du public, c'est résolu...

Le temps est passé, en effet, où nos bouchers détaillants affichaient, en grosses lettres sur leur devanture: "Ici, on ne vend pas de viande frigorifiée!"

Mais le succès de ce produit tient surtout à son prix relativement avantageux. Si, à force de le relever, ce prix se rapproche trop de la viande fraiche, le public négligera, forcément, le frigo.

Celui-ci nous est, cependant, de la plus grande utilité, car c'est grâce à lui que nous pouvons ménager notre cheptel très gravement compromis.

Il faut donc souhaiter que la viande frigorifiée continue à pénétrer en France et, cela, dans des quantités telles que son cours puisse heureusement peser sur celui de la viande fraiche.

Mais qui donc, aujourd'hui, nous fournit le frigo? — C'est l'Etat. Depuis le début de la guerre il s'est réservé, en effet, le droit exclusif d'importation. C'est qu'il avait besoin d'énormes quantités de cette viande pour l'armée. Mais il en a toujours cédé une partie plus ou moins notable à la consommation civile. Et c'est l'"Officiel du ravitaillement" qui s'est chargé de répartir ces viandes et de les faire revendre à des prix déterminés.

Or, voici venir, maintenant, l'heure où les contrats d'achat passés par l'Etat viennent à expiration et où d'ailleurs, la mobilisation est terminée.

C'est dire que le Gouvernement va rendre toute liberté au commerce d'exportation de ces viandes. Un décret vient de paraître, à ce sujet, à l'"Officiel". Le 1er juin 1920, la prohibition d'importation sera levée. — Pourquoi pas tout de suite? — Parce que, nous dit le rapport paru à l'"Officiel", le commerce d'importation est actuellement désorganisé et qu'il faut lui donner le temps de s'outiller de nouveau afin qu'il puisse passer, à temps, tous les contrats de fournitures et de fret nécessaires.

La liberté rendue à ce commerce exercera-t-elle une heureuse influence sur les prix?

Espérons-le.

Quelques-uns de nos confrères ont signalé, récemment, à propos de cette viande frigorifiée les compétitions qui s'élèvent déjà, d'abord entre de très grosses maisons d'exportation étrangères, puis entre les anciens importateurs français et, enfin, entre ces derniers et une grande Société en formation qui a déjà pris pour titre: "Comptoir national des viandes frigorifiées" et qui tendrait, parait-il, non seulement à mettre la main sur toutes les installations frigorifiques de France, mais, plus tard, sur tous les abattoirs industriels, c'est-à-dire sur la plus grande partie du commerce de la viande.

Et il va de soi que les avis sont très partagés sur cet organisme nouveau. Les uns voient dans cette concentration de puissants moyens d'action, un progrès souhaitable, nécessaire même. Les autres y voient un monopole de fait ne laissant place à aucune concurrence et fatalement destiné, un jour, à se transformer en monopole d'Etat.

A cette place, nous n'avons pas à prendre parti pour telle ou telle forme de l'activité commerciale. Tout ce que nous demandons, c'est que soit sauvegardé dans la mesure du possible, l'intérêt du consommateur. La solution par excellence ce sera celle qui nous procurera, au meilleur prix possible, la quantité de frigo nécessaire pour "compléter les ressources de notre cheptel et lutter contre l'exagération des cours de la viande". — Ces derniers mots, nous les trouvons dans le raport de l'"Officiel". Et nous les faisons nôtres, bien volontiers.

P. D.

LE SIECLE DU DIMANCHE publiera toutes les collaborations d'intéret général, redigées en français, que l'on voudra bien lui remettre.

NOTICIAS GENERALES DEL EXTRANJERO

(DE NUESTROS CORRESPONSALES Y DE LA AGENCIA HAVAS)

Alemania después del golpe de Estado

La situación en el Rhur se normaliza

Enérgica actitud de Francia ante los nuevos sucesos

Los rojos piden el reconocimiento del soviet en Essen

ANIVERSARIO DE BISMARCK

BERLIN, 3 — Coronas y cintas con los colores imperiales han sido colocadas ayer en la estatua de Bismarck con motivo del ciento cincuenta aniversario de su nacimiento.

Los diarios pangermanistas publican largos artículos sobre Bismarck al que califican como guia ideal del destino de Alemania.

El diario "Die Post", ruega que su espíritu descienda sobre la nación enferma.

Tanto el general Von Kluck, como el almirante von Reuter aplauden en os diarios las virtudes de Bismarck.

Francia apura el pago de las indemnizaciones

PARIS, 3—Se ha presentado en la Cámara de Diputados un proyecto de ley que corta el plazo de las reclamaciones francesas de indemnizaciones de guerra contra Alemania, estableciendo que todas las reclamaciones deberán quedar satisfechas para el mes de Octubre de este año a más tardar, en tanto que el tratado de Versalles establecía que Alemania debía ser notificada de la indemnización total que se le impondría, no mas tarde del mes de Mayo de 1921.

Situación financiera de Alemania

Apoyo económico norteamericano

Berlin 3 Se ha verificado una asamblea del Banco Imperial en la que el Presidente ha anunciado que el total de las operaciones del Banco que en es últimos tiempos tanto se ve [illegible] mayor que el periodo correspondiente a 1913 a causa de extraordinario aumento de la moneda circulante, lo que se debe sobre todo al constante acrecentamiento de los salarios, al comercio ilícito de exportación de moneda del país y a las obligaciones que impone el tratado de Paz.

Las existencias de oro durante el año pasado, según anunció, decrecieron en la suma de 1.172.000.000 marcos de los cuales 1.000.000.000 marcos se emplearon en la compra de divisas.

El diario "Deutsche Tages Zeitung" dice que la propuesta de los notables norteamericanos para ayudar a Alemania ha obtenido preferencia sobre el ofrecimiento del Supremo Consejo de un crédito internacional.

El citado diario favorece el proyecto norteamericano tendiente a establecer un credito para viveres y materias primas, por que los créditos pueden regularse de acuerdo con las necesidades del pais mientrasque el que ofrece el Consejo Supremo, se exigirá siendo una carga sobre los hombros del pais durante varias décadas.

CONCENTRACIONES

BRUSELAS, 3—Comunican de Aix La Chapelle que cincuenta mil reichwehr están concentrados en los alrededores de Hamm y hacen grandes preparativos para la marcha eventual sobre el Rhur.

Obreros armados ocupan los establecimientos industriales y varias localidades de la región del Rhur.

Sindicatos de obreros cristianos dirigieron a Berlín un pedido a fin de acabar con la dictadura socialista extremista.

EL "ULTIMATUM" ROJO

BERLIN, 3—El Gabinete discutió sobre las condiciones recibidas de Essen y de Munster.

Los términos del ejército rojo exigirían el reconocimiento completo de los principios del soviet.

EL GOBIERNO FRANCES

PARIS, 3 — El Consejo de Ministros se reunió bajo la presidencia de Mr. Millerand y examinó lo referente a las negociaciones con Alemania relativas a la ocupación de la cuenca del Rhur.

EN ESSEN

LONDRES, 3—Comunican de Essen, que los comandantes del ejército rojo declararon que tomaban medidas para ejecutar las decisiones del Consejo Ejecutivo rojo de los insurrectos y la aplicación de los acuerdos de Bielefeld y Munster.

REUNION SOCIALISTA

BERLIN, 3—Se señala la realización de una gran reunión de delegados de sindicatos socialistas de la mayoría y de otras organizaciones, en la que se adoptó una resolución exigiendo la depuración inmediata de las fuerzas de la Reichswehr, de la policía y de las administraciones.

La palabra de orden para las próximas elecciones, será la de la defensa de la democracia contra toda política de desorden procedente de la izquierda o de la derecha.

SE REPRODUCEN LAS HUELGAS SIN INCIDENTES

COPENHAGUE, 3—"La Nacion". Despachos recibidos por el diario "Social Demokraten" dicen que las ciudades provinciales están afectadas también por la huelga.

Las industrias quedaron paralizadas hoy.

Anoche las calles y lugares públicos de esta capital estuvieron repletos de público pero no se produjo incidente alguno.

En las plazas públicas millares de personas aclamaron a los oradores dinamarqueses y suecos que pedían la proclamación de la República.

LA SITUACION DEL RUHR

PARIS, 3—Comentando la situación en la región del Ruhr, los diarios constatan que la firme actitud de Francia tuvo una feliz repercusión en Alemania.

"Le Matin" estima que no existe ninguna incompatibilidad entre los intereses de Francia cuidadora de su seguridad y los intereses de Alemania democrática y pacífica.

EL ENVIO DE TROPAS

BERLIN, 3—El Gobierno informó a la prensa que estaba pronto a enviar tropas a la región del Ruhr, pues las autoridades locales no son más capaces de proteger a la población, especialmente en Essen.

El gobierno espera la autorización de la "Entente" para ello.

ENTREVISTA CON M. TIRARD

PARIS, 3—Entrevistado por el corresponsal de "Petit Journal" en Coblenz, el Alto Comisario, M. Tirard, declaró que recibió numerosos testimonios de reconocimiento de los alemanes refugiados en la orilla izquierda del Rhin.

Los comerciantes e industriales aprecian la actitud de las autoridades francesas, que respetan sus derechos. Los funcionarios prusianos están agradablemente sorprendidos de encontrar en la crisis actual ayuda y protección acerca de Francia.

LA IDEA SEPARATISTA

PARIS, 3 (Havas)—"L'Echo de Paris" publica una información de Mayence anunciando que la idea separatista hace progresos en la región renana que aspira a constituir una República en el cuadro del imperio alemán.

La causa de Irlanda

REPERCUSION EN ESTADOS UNIDOS

WASHINGTON, 3—Un grupo de mujeres partidarias de la república irlandesa, desfilaron en esta capital llevando letreros en los que se criticaba la administración británica en Irlanda.

Funcionarios del Departamento de Estado conferenciaron con funcionarios policiales con objeto de persuadirlos de que debían enviar fuerzas policiales para dispersar a esas mujeres.

Estos últimos se negaron a hacerlo, alegando que no obrarían así a menos de que dichas mujeres provocaran algún desorden.

Se entiende que la Embajada de Inglaterra en esta capital no ha formulado ninguna protesta formal ante el Gobierno de la Unión por este hecho.

¿RENUNCIA LORD FRENCH?

DUBLIN, 3—"Freeman's Journal" de esta tarde dice que el virrey de Irlanda, Lord French, presentará próximamente renuncia de su cargo.

Añade que Lord French será designado Gobernador General de Canadá.

El diario aludido agrega que su sucesor será Lord Decies.

LAS COMPENSACIONES

DUBLIN, 3—La corporación comunal se rehusó hoy a aplicar el impuesto relativo a la compensación por daños criminales, que comprende compensaciones a los agentes policiales por más de 20.000 libras esterlinas.

El concejal Daly expresó que reconocía que se colocaba al Concejo en una situación grave pero que entendía secundar la causa de Irlanda.

PALABRAS DE LLOYD GEORGE

LONDRES, 3 (Havas)—Respecto a la queja por las detenciones de miembros de la Corporación de Dublín, el Primer Ministro, Mr. Lloyd George, respondió el Lord Mayor, dándole la seguridad de su simpatía y relatándole las dificultades que las autoridades encontraban en Irlanda.

Mr. Lloyd George elogió el nuevo proyecto de "home rule", que considera justo y razonable.

Rtitera la determinación del Gobierno de alentar a los que están prontos para ayudarlo a poner a raya la campaña de intimidación y facilitar el arreglo de lo cuestión irlandesa.

Los autores de un asesinato

LA CUESTION IRLANDESA

DUBLIN, 3—Mr. Griffith, presidente del partido sinnfeinista adhiriéndose a la condena de todos contra las informaciones publicadas por la prensa británica respecto a que el alcalde Mac-Curtain, de Cork habia sido ejecutado en cumplimiento de una sentencia pronunciada por los sinnfeinistas ha declarado lo siguiente: Es esta la más grande mentira contra los patriotas irlandeses y contra el movimieno nacional irlandés que se haya publicado desde las célebres falsedades de Piggott en "London Times". Mac Curtain fué asesinado por los enemigos de Irlanda, pero, si bien los asesinos ingleses pueden dar muerte individualmente a los jefes sinnfeinistas, todo el poder de Inglaterra no podrá asesinar a la nación irlandesa. Habiando sobre el mismo tema y en el mismo sentido Alderman Rioste en la ciudad de York ha dicho que semejantes publicaciones fueron hechas con el fin exclusivo de ennegrecer el carácter del pueblo irlandés ante la opinión pública universal.

A pesar del plebiscito

PARIS, 3—"Le Temps" dice que una diputación de habitantes daneses de Flensbourg visitó a los miembros de la Comisión Internacional a fin de urgerles de no entregar de nuevo la región del Slewig central a las persecuciones prusianas y solicitar la intervención de Flensbourg, bajo la Sociedad de las Naciones.

Japon construye un buque monstruo

TOKIO, 3—La quilla del buque de guerra "Tosa" que ha empezado a construirse recientemente, será la más grande del mundo.

Este buque tendrá setecientos piés de largo y un desplazamiento de cuarenta mil oneladas.

Se construirá teniendo en cuenta los últimos métodos de la guerra naval moderna.

Será botado al agua en 1922.

El reparto de la flota alemana

PARIS, 3—Llegó ayer a Cherburgo el crucero "Enden", nave alemana que fué adjudiceda a Francia.

Los diarios hacen notar que los buques alemanes entregados a Francia tienen destruídas parte de las máquinas y calderas. Los muebles están destrozados a hachazos.

Un nuevo incidente entre Méjico y Norte América

WASHINGTON, 3—El Secretario de Estado Mr. Colby, telegrafió a la Embajada de Estados Unidos en Méjico y al Cónsul Norte Americano en Támpico ordenando de hacer reclamaciones respecto al asesinato del cuidadano norte americano Jafredson y solicitar el pronto arresto y castigo de los culpables.

Los Aliados en Turquía

INTERRUPCION DE COMUNICACIONES

CONSTANTINOPLA, 3 — (Havas) La interrupción de las comunicaciones con Anatolia es debido a los manejos de los nacionalistas. A raíz de esa interrupción quedó completamente detenida la exportación de mercaderías, lo cual causó un aumento en los precios de los productos y una nueva depreciación de la moneda.

UN PEDIDO DE WILSON

LONDRES, 3 — (Havas) "The Times" anuncia que el Comité de los Balkanes pidió al Presidente Wilson que adhiera a la decisión de dejar la Tracia oriental y occidental bajo el control internacional.

UNA DIMISION

CONSTANTINOPLA, 3 — (Havas) Nabumeffendi, Gran Rabino de Turquía presentó dimisión.

De Austria

BELA KUN COMERA

VIENA, 3 — Según lo consigna el diario "Abend" Bela Kun, ex-leader comunista de Hungría y sus compañeros que se hallan encarcelados en esta capital han determinado poner fin al rechazo de alimentos que venían ejerciendo con objeto de conseguir que se les ponga en libertad.

RENNER VISITARA ROMA

VIENA, 3 (Havas) — El canciller Renner tiene el propósito de visitar Roma con objeto de discutir cuestiones económicas y políticas.

Lo acompañarán el controlador de viveres y el sub-secretario de Estado de ferrocarriles.

El militarismo en Francia

COMENTANDO LA ACUSACION DE WILSON

PARIS, 3—"Le Matin" comentando un artículo aparecido en la revista Coillers, respecto a la declaración del Presidente Wilson sobre el ascendiente del militarismo en Francia, dice que las revelaciones permiten creer que las manifestaciones del Presidente Wilson en su famosa nota sobre el militarismo que domina en Francia, emanan indudablemente de la Señora de Wilson, quien ha estado en París y debe haber visto muchos soldados en las calles, lo que hizo creer honradamente que el militarismo dmoina en Francia.

La Conferencia de San Remo

ROMA, 3 (Havas)—La "Agencia Stefani" anuncia que a raiz de los ulteriores acuerdos celebrados la Conferencia de San Remo se reunirá el día 19 del corriente.

LONDRES, 3 (Havas) — "The Morning Post" anuncia que el Primer Ministro, Mr. Lloyd George, obtuvo el aplazamiento para el 21 del corriente de la próxima reunión del Consejo Supremo de los Aliados en San Remo.

Los asuntos balcánicos

DECLARACIONES DE TAKE JONESKU

BUCAREST, 3—El ex Ministro señor Take Jonescu, eminente político y periodista que durante veinticinco años ha representado un papel importante en el escenario político de su país, dijo que la seguridad de Europa descansaba en la alianza entre Rumenia, Polonia, Checo Eslovaquia y Grecia.

Agregó que urgía que los Estados Unidos tomaran una parte más importante en los asuntos balcánicos.

Si la Unión, continuó diciendo, no muestra interés comercial por los Balcanes es posible da que caigamos de nuevo en manos de los alemanes debido a nuestra situación financiera.

Creo que ello es un error que afectará a la paz europea y que retardará el adelanto del comercio norteamericano.

Ni Italia, ni Francia, ni la Gran Bretaña, pueden dominar en la región oriental mediterránea de Europa, pero los estados que no tienen aquí intereses pueden hacerlo.

La situación en Rusia

La ciudad de Batum amenazada

ACTITUD DE RISSA BEY

BERNA, 3—El Gobierno de Georgia ha solicitado autorización a la Entente para destacar tropas hacia Batum, en vista de los crecientes desórdenes habidos desde que Novorossisk cayó en manos de las tropas del soviet.

Se agrega que Risa Bey, que saqueó a Batum en 1918, se halla al frente de bandas armadas que fueron reclutadas en Anatolia.

DELEGACION SOCIALISTA ITALIANA

ROMA, 3—Se anuncia la partida para el día 20 del corriente para Rusia de una delegación socialista compuesta de doce miembros.

NUEVOS EXITOS BOLSHEVIKIS

CONSTANTINOPLA, 3—Los bolshevikis capturaron a Vladikvakaz y Petrovsk.

DELEGACION SOCIALISTA ITALIANA — OTRO COMISIONADO.

ROMA, 3 (Havas) — Se anuncia la partida para el día 20 del corriente para Rusia de una delegación socialista compuesta de doce miembros.

ROMA, 3 (Havas) — La Agencia Stefani ha recibido un telegrama de Bakou con fecha 20 de Marzo último, comunicando que el coronel Gabba ha presentado sus credenciales como comisionado político italiano en Azerbaijan.

TEMORES DE GEORGIA POR EL AVANCE DE LOS ROJOS

BERNA, 3 — Informaciones recibidas aquí por la Oficina Georgiana anuncian que la prensa y el gobierno de Georgia han solicitado autorización a la entente para destacar tropas hacia Batum, en vista de los crecientes desórdenes habidos desde que Novorossisk cayó en manos de las tropas del soviet.

La noticia agrega que Risa Bey, que saqueó a Batum en 1918, se halla al frente de bandas armadas que fueron reclutadas en Anatolia.

SOBRE EL RETIRO DE JAPONESES DE SIBERIA

TOKIO, 3 (Oficial) — Las tropas japonesas enviadas a Siberia para socorrer a los checo-eslovacos, se retirarán cuando la evacuación checo-eslovaca haya terminado, pero en razón de la proximidad entre Siberia y Japón y de la situación de los japoneses residentes en Siberia, cuya seguridad no puede ser garantida, Japón no puede retirar inmediatamente sus tropas, aunque no tiene ninguna ambición política en Rusia y renueva el compromiso de evacuar a Siberia tan pronto como la amenaza contra Manchuria y Corea esté descartada, y aseguradas la vida y propiedades de los residentes japoneses.

CHINA Y EL SOVIET

Sobre los tratados

PEKIN, 3 (Havas)—El ministro ruso envió una nota al Gobierno chino declarando que el gobierno del soviet no tiene de ningún modo derecho a abrogar los tratados en tanto que toda Rusia no lo reconozca.

Añade que por otra parte ciertos derechos privados adquiridos en China son inanulables.

PROMESAS DE LAS COOPERATIVAS RUSAS

ESTOCOLMO, 3 (Havas)—La delegación de las cooperativas rusas declara que Rusia está pronta para pagar en oro y en cereales toda clase de artículos industriales especialmente instrumentos de labranza, vagones y locomotoras, que necesita urgentemente.

Francia

Las autoridades francesas contra los comunistas

PARIS, 3—Ha sido detenido ayer Giraud, gerente del diario "Le Soviet" y Tesororo de la Federacion Comunista.

Se realizaron registros en los domicilios de tres comunistas, encontrándose numerosos documentos.

¿INSTITUTO DE LA VICTORIA

PARIS, 3—Un comité compuesto de todas las altas personalidades de esta y bajo el alto patronato del Presidente de la República, Mr. Deschenel, se ha constituido para crear en París un establecimiento denominado "Instituto de la Victoria" el cual comprenderá tambien vastos laboratorios para realizar innvestigaciones químicas.

EL RAID PARIS-DAKAR

PARIS, 3 — Los aviadores franceses Wuillemin y Chalus han llegado a Dakar después de atravesar el desierto de Sahara recorriendo una distancia de 3.500 millas.

PARIS, 3 (Havas)—La prensa celebra la intrepidez, sangre fría, voluntad y ciencia técnica del comandante Guillemin y del teniente Chalus, los que dice que agregaron una página admirable a la historia de la aviación francesa realizando con todo éxito el raid aéreo de París a Dakar, atravesando el desierto de Sahara sin cambiar de aparato.

Los diarios recuerdan las formidables dificultades vencidas y esperan de esto consecuencias prácticas y la próxima iniciación de un servicio de líneas aéreas a través del desierto de Sahara.

NUEVO EMPRESTITO

PARIS, 3 — El Concejo Municipal aprobó el proyecto de emitir en el Canadá un empréstito de veinte millones de dólares, reembolsable en diez años.

El producto de ese empréstito se empleará en la compra de mercaderías de manera de crear mayor número de casillas municipales para la venta de víveres a precios reducidos, entregándose el 50 o|o de las mercaderías a los pequeños comerciantes.

Esa distribución producirá rápidamente la baja de los precios de los productos de consumo.

El hecho de hacerse el empréstito en dólares ofrece a la Municipalidad de París la probabilidad de una ganancia en el cambio pues reembolsará también en dólares y es probable que el cambio sea normal dentro de diez años.

Las relaciones con el Vaticano

¿VISITA DE DESCHANEL AL VATICANO?

PARIS, 3 (Havas)—El corresponsal de "Le Petit Journal" en Roma dice que las negociaciones para la reanudación de las relaciones diplomáticas con el Vaticano continúan de un modo satisfactorio.

Se expresa confianza en que se llegará a un acuerdo sobre todas las cuestiones.

Uno de los puntos más delicados de estas negociaciones es la eventualidad de la visita del President de la República, Mr. Deschanel al Rey de Italia.

Se afirma que el Papa a fin de suprimir el inconveniente consitente en tomar una decisión en cada caso intenciona resolver de un modo general y definitivo, dentro del espíritu más extenso posible, la cuestión de la visita de soberanos y jefes de Estado, con el objeto de evitar la posibilidad de resentimientos y complicaciones procedentes de la ausencia de una regla establecida.

PARIS, 3—El Primer Ministro, Mr. Millerand, declaró que las conversaciones con el Vaticano continúan favorablemente para los intereses franceses.

Las ideas del Gobierno no han encontrado ninguna oposición en la Comisión de Relaciones Exteriores.

Inglaterra

Cambios en el gabinete inglés

LONDRES, 3—Mr. Mepherson fué nombrado ministro de Pensiones; Mr. Hamar Hren waad ha sido nombrado secretario de Irlanda y Mr. Evwes Sans, tomará la cartera en remplazo de Mr. Barnes que presentó renuncia.

LONDRES, 3—Comunican de Copenhague que el profesor Sindballo ha sido nombrado ministro de Justicia.

Italia

La emigracion italiana

ROMA, 3—El Subsecretario de Relaciones Exteriores señor Sforza informó ayer en la Cámara de Diputados que el Gobierno hacía esfuerzos por organizar una ley de emigración en forma ventajosa para la nación y para os emigrantes.

Manifestó que había considerado la conveniencia de fomentar la emigración al Brasil, pero que ese suelo solo es en parte favorable a los italianos.

Elogió las instituciones judiciales brasileñas. Expresó que Italia debía fomentar la emigración al Brasil mientras ese país no ofrezca a Italia seguridades para el bienestar de los extranjeros.

SOBRE UN EXITO DE NITTI

LONDRES, 3—"The Daily Telegraph" comenta el éxito del Primer Ministro de Italia, señor Nitti, en el curso del discurso que pronunció en el Senado.

En cuanto al discurso del señor Nitti—dice—es todavía más completo y explícito que los tres precedentes respecto a la política exterior pero constata que las tendencias del señor Nitti hacia Alemania difieren de las de Francia tanto, que lo acercan ahora más al Presidente Wilson.

LA PRODUCCION DE TRIGO

PARIS, 3 (Havas) — El ministro de Agricultura deseoso de intensificar la producción de trigo creó un comité nacional de trigo compuesto de técnicos y de agricultores, destinado para hacer valgar el conocimiento de los nuevos métodos.

Este ministro desea que la cosecha de 1921 supere a las más optimistas previsiones.

MUERTE DE RENZO SONZOGNO

ROMA, 3 (Havas) — Comunican de Milán que ha fallecido de un modo repentino el conocido editor de música Renzo Sonzogno.

EN BUSCA DE FOSFATO

ROMA, 3 (Havas) — "Il Popolo Romano" anuncia que el sub-secretario del ministerio de Colonias nombró una comision, la cual se dirigirá próximamente a Cirenaica en busca de fosfato.

Bélgica

HUELGA GENERAL

BRUSELAS, 3 — Proclamaron la huelga general del premio los obreros de las fábricas de ladrillos de Campine. Los huelguistas, en número de 1500, reclaman el aumento de sus salarios.

España

MALEANTE DETENIDO

MADRID, 3 (Havas) — [illegible]

NUEVO ALCALDE DE MADRID—LAS HUELGAS DE ASTURIAS

MADRID, 3 (Havas)—El Conde [illegible] ha sido definitivamente nombrado Alcalde de Madrid.

MADRID, 3 (Havas)—El Gobierno se muestra optimista con motivo de la huelga de obreros en la región de Asturias, pues se ha llegado a un arreglo en aquellas minas.

Japón

El Japon despierta a las corrientes modernas

TOKIO, 3— Para el 1o de Mayo próximo los laboristas y socialistas de esta capital preparan una gigantesca demostración que será la primera de su clase que se lleve a cabo en Japón.

No se sabe aun la actitud que asumirá el gobierno ante esta manifestación.

Anteriormente el gobierno ha tratado con severidad a los socialistas que hacían propaganda sediciosa pero no molestó a aquellos socialistas a quienes consideró teóricos e estudiosos.

Dinamarca

HUELGAS EN DINAMARCA

COPENHAGUE, 3—La huelga se ha extendido a los obreros albañiles, metalúrgicos, encuadernadores y de otras ramas, incluyendo a los operarios de las imprentas de los periódicos que responden a los partidos de la derecha.

Al conocerse la noticia de que se intentaba traer tropas de las provincias a esta capital, el personal ferroviario resolvió rehusarse a trabajar en los trenes que conducen soldados.

COMISION COMERCIAL RUSA

COPENHAGUE, 3 — Una comisión comercial rusa compuesta de los señores Nogin y Rozovsky ha llegado a ésta a fin de conferenciar con los delegados rusos Litvinoff y Krassine.

Este último se encuentra todavía en Estocolmo.

COPENHAGUE, 3 — La comisión comercial rusa presidida por el señor Nogin tiene la intención de continuar viaje para Londres.

Es posible que visite también a Norte América.

El señor Nogin declaró que la exportación de granos próximamente esposible por Novo Rossisk.

POLITICA DANESA

COPENHAGUE, 3—La Cámara se reunirá el 11 del corriente.

El 21 del corriente tendrá lugar la disolución de las Cámaras y el 28 del mismo mes se llevarán a cabo las elecciones de las mismas.

Información americana

Argentina

PRO VIANA — LAS DOCTRINAS DE ALBERDI — ALMONACID

BUENOS AIRES, 3 — La Banda Municipal dará mañana un concierto a beneficio de los huérfanos vieneses.

Entre los elementos que cultivan la obra doctrinaria de Juan Bautista Alberdi y la delegación universitaria paraguaya venida para asistir a la inauguración de la Avenida Alberdi ha surgido la iniciativa de fundar un comité internacional pro-Alberdi para celebrar periódicamente congresos, en los cuales se examinarán las tesis y trabajos sobre política americana, tratandose de difundir incesantemente la obra del eminente pensador por los centros intelectuales del nuevo mundo.

—Hoy a las 2.20 p. m., llegará el capitán Almonacid.

—Representaciones del Aero Club y de las sociedades francesas y argentinas lo recibirán en la estación Retiro.

PETROLEO

BUENOS AIRES, 3—La administracion de los yacimientos petrolíferos de Comodoro Rivadavia ha formulado una nueva lista y condiciones de venta sujetos a cambio sin previo aviso.

Méjico

¿NUEVO GOBIERNO?

NUEVA YORK, 3 (Havas)—Comunican de Agua Prieta (Estado de Sonora, Méjico) que el señor Delabarra, ex presidente provisorio de Méjico, lanza una proclama declarando que sus más importantes [illegible] tomarán parte en el movimiento tendiente a formar un nuevo Gobierno unido en Méjico.

Avisos del día

UVA compro. Diríjase a la Bodega América, Sarandí 251, esq. Pérez Castellanos. 750-ab.7.

ECOS DEL TURF

La reunión de hoy en Maroñas

DESARROLLOS Y RESULTADOS

PRIMERA CARRERA

Playera hizo el tren perseguida por Galopa, Golosina y Nobleza Gaucha detrás de quien corría Pascualón y Newmoon. Al entrar en la recta de las tribunas se agruparon en la punta los nombrados, entretanto avanzó Newmoon para imponerse sin mayores esfuerzos. Segundo se mantuvo Pascualón ocupando Caramillo II el tercer lugar. Cuarta Galopa.

Premio Litógrafo, 1400 metros

1 Newmon 55 k., por Larrea y New York, del stud Angelita, I. Camacho . . .	167	127
2 Pascualón 57, A. Batista	373	279
3 Caramillo II 54, P. Batista	209	157
4 Galopa 55, O. Martinez	306	185
Golosina 55, J. Rijos	247	251
Playera 55, B. Gómez	213	139
Nobleza Gaucha 55, J. Silveira	260	149
Total	1775	1287

Retirados: Valsador, Zagora, Vanyvan, Nochebuena, Olivar.
Dividendos: Newmoon, $ 18.70 y 7.70; Pascualón, $ 4.60.
Ganada por 3|4 cuerpo.
Tiempo: 1.27 3|5.
Entraineur: C. Rodriguez.

SEGUNDA CARRERA

General Osorio se mantuvo en la vanguardia hasta el disco de los mil doscientos metros, donde fué sustituído por Abatí Pororó el que se vino en ganancia hasta la raya. Dairy Boy que lo persiguió desde el punto aludido terminó segundo delante de Acanto, tercero. Cuarto y último, General Osorio.

Premio Carmuchita, 2200 metros

1 Abatí Pororó 58 k., por Maíz y Salamina, del stud Silveira, M. Bentancor	877	279
2 Dairy Boy 47, A. Batista	335	122
3 Acanto 47|48, E. Rodriguez	852	167
4 Gral. Osorio 44|42, P. Rivero	451	195
Total	2515	763

Dividendos: Abatí Pororó, $ 5.05 y 2.95; Dairy Boy, $ 4.20.
Ganada por 3 cuerpos.
Tiempo: 2.20 1|5.
Entraineur: J. Estevez.

TERCERA CARRERA

Mientras Blanca picaba con desventaja Rebeldía se posesionó del puesto de peligro hostigada por Ford detrás de quien corría Chimango. Al entrar en el tiro derecho Ford quebró a la puntera haciendo suya la prueba después de contener el rush de Chimango quien terminó segundo. Tercera fué Rebeldía y cuarto Garufero.

Premio Aldeano, 1000 metros

1 Ford 52 k., por Papanatas y Barahunda, del stud Piedras Blancas, J. Silveira	1762	525
2 Chimango 52, B. Gómez	1078	467
3 Rebeldía 50|51, P. Batista	181	148
4 Garufero 52, H. Sormani	114	75
Blanca 50|52, J. Rijos	72	53
Total	3207	1268

Retirados: Champ de Mars, Misterio, War-days, Torcaz, La Gioconda.
Dividendos: Ford, $ 3.20 y 2.25; Chimango, $ 2.25.
Ganada por 3|4 cuerpos.
Tiempo: 1.1 2|5.
Entraineur: A. D. Larriera.

CUARTA CARRERA

Petain tomó la delantera hostigado por El Pirata detrás de quien corría Tengo Tela precediendo a Julián XII y Katón. En la recta de las tribunas este último avanzó sobre la leader para pasar a la vanguardia y adjudicarse la carrera. Segundo fué Julián XII delante de Radamés, tercero. Cuarto Petain.

Premio Pelcón, 1600 metros

1 Katon 54 kilos, por Fisherman y Niña Juana, del Stud Tribuna, A. Batista	690	384
2 Julian XII 51|47, M. Mariezcurrena	399	322
3 Radamés 54|51, J. Medina	1050	768
4 Petain 48|44, N. González	33	37
Tengo Tela 54, L. Alvarez	140	142
Valor 54, N. Bentancor	114	123
Valsador 51, P. Batista	1182	637
El Pirata 51|48, A. Fernández	163	171
Sider 48|49, F. Martinez	66	78
Totales	3837	2662

Retirados: Yapeyú, Brave Chap.
Dividendos: Katon $ 9.80 y 3.50; Julian XII $ 3.80; Radamés $ 2.75.
Ganada por: 2 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.40 3|5.
Entraineur: C. Luppi.

QUINTA CARRERA

Mientras Zagora largaba mal, Murmuración apareció al frente cediendo este enseguida a Desdémona detrás de quien se ubicó Gallega delante de la pupila de Altiz. — Al entrar en la recta esta última avanzó por el lado interior sobre la puntera y después de breve lucha la dominó conteniendo el rush de Newmoon, pero no el de Remembranza que la batió sobre la misma raya. Tercera fué Diana precediendo a Newmoon, cuarta.

Premio Sorocabana, 1600 metros

1 Remembranza 57|54 kilos, por Contacto y Remembrance, del stud Champagne, A. Ferrando	516	274
2 Murmuración 54, A. Batista	598	336
3 Oriana 54|51, Q. Medina	326	329
4 Newmoon 51, I. Camacho	614	435
Desdémona 54, J. Rijos	69	85
Vanyvan 54, J. Martinez	111	65
Mi China 51|52, J. Silveira	223	265
Zagora 51, A. Batista	789	576
Noruega 51, B. Gómez	208	188
Gallega 51|47, J. Pérez	129	104
Total	3683	2657

Retirados: Nochebuena.
Dividendos: Remembranza, pesos 12.55 y 5.40; Murmuración, $ 4.75; Oriana, $ 4.85.
Ganada por 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.40 1|5.
Entraineur: L. Sosa.

SEXTA CARRERA

Premio Romanoff, 1400 metros

1 La Buena Moza 45 kilos, por Dusty Miller y Welbeck, del stud Duc de Fleury, J. Pérez	576	265
2 Royal Sir 57, C. Ferragut	571	248
3 Prendusky 54, Q. Medina	1451	493
4 Revelación 48, P. Batista	1191	456
Aspirante 43|39, H. P. Cía	238	129
Total	4027	1591

Retirado: Rústico.
Dividendos: La Buena Moza, pesos 12.30 y 5.35; Royal Sir, $ 5.55.
Ganada por varios cuerpos.
Tiempo: 1.26.
Entraineur: J. Varela.

SEPTIMA CARRERA

Premio Vista Corta—1300 metros

1 Dorare, 53 k., por Val d'Or y Joan of Arc, del stud Las Espinas, M. Pérez	1578	511
2 Boulanger, 57|55, N. Bentancur	587	354
3 Banano, 53, I. Camacho	407	170
4 Vivaz, 49|45, J. Pérez	274	152
Timbrel, 56, B. Gómez	597	274
Daino, 56|53, Q. Medina	732	245
Totales	4175	1706

Retirados: Travieso, Fresquete.
Dividendos: De Dorare, $ 3.90 y 3.25; de Boulanger, $ 3.80.
Ganada por 3 cuerpos.
Tiempo: 1.21.
Entraineur: J. Núñez.

OCTAVA CARERA

Premio Peronne—2000 metros

1 Table, 47 kilos, por por Saint Wolf y Table Ronde, del stud Arerunguá, A. Batista	1434	752
2 Silvano 59, B. Gomez	1174	508
3 Zamor 55, E. Rodriguez	254	91
4 Vanadium 55, C. Farragut	1182	356
Jafet 60, N. Bentancur	116	72
Beware 59, N. Castro	147	68
Redmond 42, N. Tibau	1610	659
Totales	5918	2506

Retirado: Cigale.
Dividendos: de Table, $ 7.25 y 3.25; de Silvano, 3.85.
Ganada por 1|2 cuerpo.
Tiempo: 2.5 3|5.
Entraineur: P. Brondo.

La reunión de mañana

PRONOSTICOS

1.a carrera—LA VICTOIRE.
2.a " —DAINO.
3.a " —CALIGULA.
4.a " —MY TOY.
5.a " —RODIN.
6.a " —TRAVIESO.
7.a " —ZIZAÑA.
8.a " —P. DE CARRARA

Competidores y montas

(A cada asterisco corresponde un kilo de alivio).

Premio Pretal, 1000 metros
1 Bella Donna 54, A. Batista.
2 Saint Angélica 54, B. Gómez.
3 Urgente 54, A. Ferrando***
4 La Victoire 54, M. Bentancor**
5 La Mazorca 54, M. Tapia.
6 Lucrecia Borgia 54, E. Galván***
7 Kala Midad 54, M. Pérez.
8 Ficha 54, I. Camacho.
9 Aquivá 54, X. X.

Premio Partesana, 1600 metros
1 Juanchón 57, A. Batista.
2 Boulanger 49, X. X.
3 Daino 48, B. Gómez.

Premio Remate, 1600 metros
1 Gallipoli 52, C. Ferragut.
2 Irún 52, E. Rodriguez
3 Tarnow 51, A. Pérez.
4 Calígula 50, P. Batista.
5 Squirt 50, A. Batista.
6 Gallega 50, X. X.
7 Berna 48, M. Tapia.
8 Sub 46, P. Rivero.

Premio La Carabela, 2000 metros
1 Colillero 58, N. González****
2 Redmond 55, T. Medina****
3 Acanto 52, E. Rodriguez.
4 My Toy 52, A. Batista.
5 Radamés 52, M. Bentancor**
6 Valsador 49, P. Batista.
7 Brave Chap 49, B. Gomez.
8 El Pirata 49, A. Fernando***

Premio Eugenio J. Lagarmilla
1 Rodin 60, C. Ferraugut.
2 Tita Ruffo 56, E. Rodriguez.
3 Casiopea 51, B. Gomez.
4 Kaporal 50, A. Batista.
5 Vanadium 50, M. Tapia.

Premio Ventose—1200 metros
1 Travieso 57, N. Gonzalez***
2 Daino 56, X. X.
3 Timbrel 56, B. Gomez.
4 Onda Real 53, F. Pérez.
5 Dorare 53, M. Pérez.
6 Katon 52, A. Batista.
7 Fresquete 51, L. Alvarez.
7 Audiencia 40, no corre.
8 Fieramosca 40, P. Rivero.

Premio Caid.—1000 metros
1 Champ de Mars 52, J. Rijo.
2 Soneto 52, M. Tapia.
3 Misterio 52, E. Rodriguez.
4 War-days 51, A. Batista.
5 Ford 51, dudoso.
6 Chimango 52, X. X.
7 Filigrana 52, X. X.
8 Zizaña 52, B. Gomez.
9 Torcaz 50, P. Batista.
10 La Gioconda 50, X. X.

Premio Rubí.—2400 metros
(1 Vanadium 60, no corre.
(2 Grey 47, A. Batista.
3 Table 52, P. Batista.
(4 Pasteur 49, E. Rodriguez
(5 Gazcón 48, dudoso.
6 Redmond 47, N. Tibau.

Aprontes

DE LA PRIMERA

Saint Angélica, ayer con B. Gomez, 700 metros en 42 4|5.
La Mazorca, Tapia, 800 metros en 48 2|5.
Lucrecia Borgia, peón 700 metros a medio correr.
Kala Midad, M. Perez, 700 con tren muy suave, haciendo correr los últimos 200 metros, que cubrió en 12 3|5.
Ficha, Ponciolo, ayer, de las cintas, 500 metros en 30 3|5.
Aquivá, a la par de Rala, ambos con los peones, 500 metros de la recta opuesta, en 30 2|5.

DE LA SEGUNDA

Juanchón, ayer, con el peón, ensayó a medio correr sobre el tiro de la partida reglamentaria.
Daino, Silveira, ayer 700 en 42.

DE LA TERCERA

Gallipoli, B. Bomez, apareado a El 75, con Tapia, 700 en 43 3|5.
Irún, peón, la partida reglamentaria a medio correr.
Tarnow, Tapia 800 en 49 2|5.
Caligula peón 700 a medio correr.
Squirt, P. Batista, en compañía de Don Raúl, A. Batista, 700 metros en 43 3|5.
Berna, Tapia, 700 de la recta opuesta en 43 2|5.
Sub, peón, la partida de practica a medio correr.

DE LA CUARTA

Colillero, con el peón, aprontó con tren muy suave.
My Toy, A. Batista, el kilómetro en 1.1 1|5.

DE LA QUINTA

Rodin, Ferragut, a la par de Charel Rena, peón, 1.000 metros, ayer, en 1 4|5.
Tita Ruffo, peón, 800 metros a medio correr.
Casiopea, A. Pérez, 800 metros al freno en 49 1|5.

DE LA SEXTA

Travieso, peón, 800 de la recta opuesta, en 50 1|5.
Onda Real, F. Pérez, 700 metros con tren suave en 47.

DE LA SEPTIMA

Champ de Mars, Rijo, en compañía de Remembrance, Fernando, 700 metros en 44, a voluntad.
Soneto, Tapia, 700 metros en 45 1|5, a media marcha.
War-days, peón, 700 metros a medio correr.
Filigrana, B. Gomez, 500 metros con tren moderado.
Zizaña, B. Gomez, a la par de Katon, peón, 900 metros en 55 4|5, ayer por la mañana.
Torcaz, P. Batista, a la par de una compañera de caballeriza, 700 metros en 44 3|5.
La Gioconda, peón, 600 metros suave, en 39.

DE LA OCTAVA

Grey, A. Batista, 800 metros, al freno, en 51 4|5.
Pasteur, E. Rodriguez, a la par de Gazcon, peón, 100 metros en 1.2.
Fieramosca, peón, a la par de Noruega con Pavon, ayer, el kilómetro en 1.3 sin ser exigido.

Hipódromo Nacional de Maroñas

Programa de la reunión de carreras del Domingo 4 de Abril

1.a carrera—Premio PRETAL—A las 14—Distancia: 1000 metros

STUDS Y ECURIES		PELO	E K	PADRES	CUIDADOR
Maroñas	1 Bella Donna	alazana	3|54	Maroñas—Fancilla	P. Queiroz
6 de Febrero	2 Saint Angélica	alazana	5|54	Polar Star—Stray Saint	J. V. Silva
Salteño	3 Urgente	zaina	3|54	Simonbaef—Paz	L. Sosa
C. Rodriguez	4 La Victoire	alazana	3|54	Valero—Marea	C. Rodriguez
La Mimosa	5 La Mazorca	tordilla	3|54	Le Samaritain—Dott II	D. Lombardo
25 de Agosto	6 Lucrecia Borgia	zaina	3|54	César Borgia-Aljaba II	R. Martinez
Las Espinas	7 Kala Midad	zaina	3|54	Pom—Kala	J. Nuñez
Atucha	8 Ficha	alazana	4|54	Orador—Diabólica	J. Estevez
República	9 Aquivá	zaina	5|54	Druid—Avena	E. Vigneli (hijo)

2.a carrera—Premio PARTESANA—A las 14.30—Distancia: 1600 metros

STUDS Y ECURIES		PELO	E K	PADRES	CUIDADOR
M. J. Otero	1 Juanchón	tostado	4|57	Fisherman—La Vertiente	M. J. Otero
La Agraciada	2 Boulanger	zaino	4|49	Comus—Rebelión	F. Testa
Ensayo	3 Daino	alazán	3|48	Pelayo—Dañina	A. Oller

3.a carrera—Premio REMATE—A las 15—Distancia: 1600 metros

STUDS Y ECURIES		PELO	E K	PADRES	CUIDADOR
Ieruá	1 Gallipoli	zaino	4|52	Shah Jehan—Gallibar	F. Maschio
C. Rodriguez	2 Irun	doradillo	5|52	Galloway—Amelia	C. Rodrigue
Las Delicias	3 Tarnow	zaino	4|51	Pearl River—La Moscowa	M. Diaz
Miguelete	4 Calígula	colorado	5|50	Calepino—Cumandá	J. C. Morales
F. Milia	5 Squirt	alazán	4|50	Sand Apple—Siringa	F. Milia
Escocés	6 Gallega	tostada	3|50	Shah Jehan—Gallibar	R. Guadalupe
Radical	7 Berna	zaina	6|48	Odeon—Bélica	J. Martinez
El Raid	8 Sub	zaino	6|46	Tokio—Yegua s/p.	J. G. Pérez

4.a carrera—Premio LA CARABELA — A las 15.30—Distancia: 2000 metros

STUDS Y ECURIES		PELO	E K	PADRES	CUIDADOR
Goayabos	1 Colillero	colorado	4|58	Val d'Or—La Polla	J. Casella
Guadalupe	2 Redmond	zaino	4|55	Jardy—La Silvie	D. Guadalupe
Ravenna	3 Acanto	alazán	3|52	Pillo—Aljaba	F. Rodrigue
Los Cerrillos	4 My Toy	alazán	4|52	Saint Wolf—Curieuse	A. Belela
Olden	5 Radamés	zaino	3|52	Reuss—Nieve	R. Nolasco
Maratón	6 Valsador	colorado	4|49	Cotopaxi—Vanidad	M. González
R. Alcoba	7 Brave Chap	zaino	3|49	Germen—Adversity	R. Alcoba
Arerunguá	8 El Pirata	alazán	4|49	Ajó—Lady Blavatsky	B. Dalmao

5.a carrera—Premio EUGENIO J. LAGARMILLA—A las 16—Distancia: 2000 metros

STUDS Y ECURIES		PELO	E K	PADRES	CUIDADOR
Goayabos	1 Rodin	colorado	4|60	Diamond Jubilee—Rosaline	M. Olano
C. A.	2 Tita Ruffo	zaino	5|56	Jardy—Haya	M. Scola
Imperio	3 Casiopea	oscura	3|51	Delarey—Stellata	E. Melo
Arerunguá	4 Kaporal	colorado	3|50	Carlos XII—Springy	P. Brondo
Diálogo	5 Vanadium	alazán	4|50	Pearl River—Promise	F. Maschio

6.a carrera—Premio VENTOSE—A las 16.30—Distancia: 1200 metros

STUDS Y ECURIES		PELO	E K	PADRES	CUIDADOR
Maroñas	1 Travieso (*)	colorado	4|57	Bijou Royal—Florida	P. Queiroz
Ensayo	2 Daino	alazán	3|56	Pelayo—Dañina	A. Oller
Gentleman	3 Timbrel	zaino	5|56	Tímido—Harebell	H. M. Estac
Eclair	4 Onda Real	alazana	3|53	Bijou Royal—Orvilina	E. de los Re
Las Espinas	5 Dorare	colorado	3|53	Val d'Or—Joan of Arc	J. Nuñez
Tribuna	6 Katon	alazán	4|52	Fisherman—Niña Juana	C. Luppi
La Suerte	7 Fresquete	colorado	4|51	Américo—Frasca	J. P. De [illegible]

(*) Incluso los 3 kilos de recargo.

7.a carrera—Premio CAID—A las 17—Distancia: 1000 metros

STUDS Y ECURIES		PELO	E K	PADRES	CUIDADOR
Champagne	1 Champ de Mars	zaino	2|52	Champagne–Remembrance	L. Sosa
Massena	2 Soneto	zaino	2|52	Shah Jehan—Sonatina	P. Brondo
Progreso	3 Misterio	zaino	2|52	Pillo—María Elvira	T. Guillén
Los Cerrillos	4 War-days	doradillo	2|52	Why Not—Regalía	L. Cova
Piedras Blancas	5 Ford	tordillo	2|52	Papanatas—Barahunda	A. D. Larri
María Cecilia	6 Chimango	alazán	2|52	Shah Jehan—Calandria	T. Acosta
Maroñas	7 Filigrana	zaina	2|50	Maroñas—Lisa	P. Queiroz
Zig Zag	8 Zizaña	alazana	2|50	Shah Jehan—Zamora	C. Luppi
Apolo	9 Torcaz	zaina	2|50	Shah Jehan—Alondra	M. de Arms
San Gregorio	10 La Gioconda	zaina	2|50	Mensajero—Olvidada	G. Calderón

8.a carrera—Premio RUBI (1919)— A las 17.35—Distancia: 2400 metros

STUDS Y ECURIES		PELO	E K	PADRES	CUIDADOR
Diálogo	1 Vanadium	alazán	4|60	Pearl River—Promise	F. Maschio
Illescas	2 Grey	zaino	5|47	Pillo—Gladys	" "
Arerunguá	3 Table	tordilla	4|52	Saint Wolf-Table Ronde	P. Brondo
Express	4 Pasteur	tordillo	3|49	Papanatas—Lady's Maid	J. Carrara
19 de Abril	5 Gazcón	alazán	5|43	Chili II—Caledonia	" "
Guadalupe	6 Redmond	zaino	4|47	Jardy—La Silvie	D. Guadalupe
Otlas	7 Audiencia	tordilla	4|40	Juez de Paz—Huaiquimilla	L. Sosa
Don Ramiro	8 Fieramosca	colorado	5|40	Ludlow—Ludueña	B. Pavon

TURF ARGFNTINO

La reunión de hoy en Palermo

Desarrollos y resultados

PRIMERA CARRERA

Hasta los 200 metros Bombonniere corrió en la punta siendo desalojada en esa altura por Sylvina la que se impuso en el resto del tiro con toda facilidad.

Premio Patric — Distancia: 1500 metros
(Pista pesada)

1 Sylvina 57 kilos, por Craganour y Sylbranio, del Stud Los Yuyos, R. Lanatti	6937	5248
2 Bombonniere 57, A. Sánchez	7062	3921
3 Kiku 57, S. M. Morales	996	919
4 Gold Pawred 57, E. Canessa	1520	1211
Milamores 57, T. N. Fernández	6248	363
Evocación 57|54, A. Polola	302	307
Maitiarena 57|54, J. J. Dolan	963	590
Chalada 57|54, A. S. Martinez	2196	1726
Totales	23574	15285

Dividendos: de Sylvina, $ 5.00 y 2.30; de Bombonniere: $ 2.40; de Kiku $ 4.30.
Ganada por: 1 y 3|4 cuerpos.
Tiempo: 1.37.
Entraineur: Vicente Pérez.

SEGUNDA CARRERA

La XII triunfó de punta a punta sin que La Boheme y Traube consiguieran darle alcance.

Premio Sui Generis — Distancia: 1000 metros

1 La XIII 56 kilos, por Carlos XII y Marta Link, del Stud Lawland Boy, R. Carabajal	2430	1225
2 La Boheme 56, S. U. Morales	12643	6840
3 Traube 56, C. Fenucci	8639	3832
4 Arla 56, G. Benvenutti	1432	829
G. de Noailles 56, G. Arduin	688	423
Punta Volante, 56 M. Acosta	4431	2399
Hyde Away 56|54, G. Greme	3252	1878
Totales	33475	17430

Retirados: Parodia, Huenú, Sussy.
Dividendos: de La XII $ 23.05 y $ 7.65; de La Boheme $ 2.90.
Ganada por: 1 y 3|4 cuerpos.
Tiempo: 1.4 2|5.
Entraineur: Telmo Miguez.

TERCERA CARRERA

Dada la señal en buen momento, apareció al frente Lucas Towers, seguido de Vale Cuatro. Pelele II y Triplepatte. Quo Vadis? pasó a la vanguardia cuando el lote enfrentó las tribunas populares imponiéndose en buen estilo. Lucas Towes quedó fuera del marcador para dar paso a Vale Cuatro, Pelele II y Garrotín.

Premio Kalifato, 1000 metros

1 Quo Vadis? 56 kilos, por Moreno y S. Return, del Stud Lancero, G. Greme	15925	982
2 Vale Cuatro 56, A. Grassi	3100	1864
3 Pelele II 56, S. U. Morales	2082	1248
4 Garrotín 56, M. Vignatti	2654	1574
Triplepatte 56, M. Lema	4570	2542
Lucas Towers 56, R. Carabajal	10642	5635
Dócil 56, E. Canessa	2130	1134
Nudo 56, G. Arduin	5829	3350
Totales	46938	27170

Retirados: Kinkaró, Infiesto y Bravante.
Dividendos: Quo Vadis? $ 4.95 y 2.60; Vale Cuatro $ 5.65; Pelele II $ 7.60.
Ganada por: 2 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.3 1|5.
Entraineur: T. M. Calistro.

CUARTA CARRERA

Salieron apareadas y corrieron en esta forma hasta las tribunas populares donde se distanció Espiguita, pero frente al paddock atropelló Espinela que ganó apretada.

Premio Game Darling, 1600 metros

1 Espinela 47 kilos, por Fulmen y Estirpe, de la Petite Ecurie, M. Acosta	12890
2 Espiguita 47, A. Grassi	9060
Totales	21950

Retirados: Jedo, All Bay.
Dividendos: Espinela $ 2.85.
Ganada por: 3|4 cuerpos.
Tiempo: 1.42 1|5.
Entraineur: J. Bentancur.

QUINTA CARRERA

De punta a punta ganó Democracia. Leguleyo la escoltó un trecho, pero fué desalojado por Turundel.

Premio Duldul—1100 metros

1 Democracia, 54 k., por Jardy y Dinamita III, del stud La Mimosa, A. Grassi	17710
2 Turundel, 56, J. Bastias	4788
3 Leguleyo, 56, R. Carabajal	23824
Totales	46322

Retirados: Pretal, Artero, Norton, Jocoli.
Dividendos: De Democracia, pesos 4.35.
Ganada por 4 cuerpos.
Tiempo: 1.9 3|5.
Entraineur: L. Ortellao.

SEXTA CARRERA

Premio Lady Ada—1700 metros

1 Schiarriar, 57 k., por Craganour y Scheherazade, del stud Guayabos, A. Grassi	25663	10286
2 El Bagual, 57|54, J. A. Verduri	5085	2582
3 Poolvis, 57|54, H. S. Nicoli	2893	1560
4 Pollino, 57, G. Benvenutti	7992	4362
Richmond, 57|55, G. Greme	16339	6784
Intruso, 57|54, J. J. Dolan	3854	1983
Totales	61826	27557

Retirados: Colm, Gral. Nivelle, Petilliant, Champion, Epsom, Diamant Bleu.
Dividendos: De Schahriar, $ 4.05 y 2.95; de El Bagual, $ 6.15.
Ganada por 3 cuerpos.
Tiempo: 1.49 4|5.
Entraineur: G. Torterolo.

SEPTIMA CARRERA

Premio Microbio—1100 metros

1 Hilera 52|49 por Calepino y H. Court del stud Los Capihues, T. Zorrilla	15478	9106
2 Pergamineuse 52|49 A. Orrego	2589	1526
3 King George 47, M. Acosta	10354	5708
4 Agridulce 47|44, A. Lallana	1409	1086
Dinadia 57|54, A. Polola	3417	1895
La Bertini 42, F. Arcuri	12109	6816
Moselle 52|49, A. E. Martinez	7885	4040
Kantor 49, A. G. Boreau	5582	3592
Grace 48, A. Grassi	3621	1958
Paso 42|40 J. J. Danel	1321	836
Totales .	63765	36513

Retirados: Jedo, Espiguita, Páncio.
Dividendos: Hilera $ 6.90 y 3.00; Pergamineuse $ 8.55; King George $ 3.65.
Ganada por: 4 cuerpos.
Tiempo: 1.8 2|5.
Entraineur: N. Moreno.

OCTAVA CARRERA

Premio Mirabeau II—3000 metros

1 Jacinta, 51 kilos, por Barsac y Jeunesse, del Little Stud, A. Grassi	20773	7280
2 Lady Ada 51, R. Pelletier	20851	5092
3 Zeppelin 55, G. Ardouin	3813	1620
4 El Temerario 54, M. Altamiranda	8230	2410
Guilbert	8688	2664
Broquel 48|45, T. Torrilla	14553	3402
Totales . . .	78900	22478

Retirados: Gral Capdevila, Magathaes.
Dividendos: de Jacinta, $ 6.35 y $ 2.85; de Lady Ada $ 3.30.
Ganada por: 3|4 cuerpos.
Tiempo: 3.18 1|5.

La reunión de mañana

1.a carrera—Bruce Lowe
2.a " —Arla.
3.a " —Satanás.
4.a " —Alcanfor II.
5.a " —Gral. Brusiloff
6.a " —Florette.
7.a " —Dorarca.
8.a " —Borbotón.

Corresponsal.

COMPETIDORES Y MONTAS

Premio San Paulo—1600 metros
1 Don Pelagio, 56, A. G. Borean.
2 Gral. Lyantey, 56, X. X.
(3 Kinoto, 56, R. Rivero.
(4 Mackensen II, 56, D. Barbero.
5 Taladro, 56, F. Martinez.
6 Cayo Piedra, 56, no corre.
7 Bruce Lowe, 56, D. Cardoso.
8 Mac Adam II, 56, G. Ardouin.
9 Maléfico, 56, E. Canessa.
10 Linn Fein, 56, no corre.
11 Rodaja, 54, X. X.
12 Criolla Pura, 54, E. Amuchastegui.
13 La Pellerina, 54, M. Lema.
14 Frondosa, 54, R. A. Carabajal.
15 Pincita, 54, R. V. Lanatti.

Premio Pan Pan—1000 metros
1 Virtuosa, 56, I. González.
2 Calandria, 56, M. Altamiranda.
3 Traube, 56, C. Fenucci.
4 Sussy, 56, E. Canessa.
5 Huenú, 56, M. Lema.
6 La Pacota, 56, S. U. Morales.
7 Linian, 56, F. Arcuri.
8 Arla, 56, G. Benvenutti.
9 Silena, 56, dudosa.
10 Marga, 56, G. Ardouin.
11 Parodia, 56, X. X.
12 Bebita, 56, D. Cardoso.

Premio Canora—1000 metros
1 Kinkoro, 56, A. Quinteros.
2 Brabante, 56, T. N. Fernández.
3 Persistente, 56, A. Sánchez.
4 Dócil, 56, E. Canessa.
5 Vale Cuatro, 56, A. Grassi.
6 Satanás, 56, D. Torterolo.
7 Emeral, 56, X. X.
8 Le Matin, 56, D. Englander.
9 Furlatal, 56, X. X.
10 Langran, 56, X. X.
11 Infiesto, 56, F. Arcuri.

Premio Falerna—1500 metros
1 Esdepaja, 55, M. Lema.
2 Antuco, 55, J. J. Dolan.
3 Alcanfor II, 55, D. Torterolo.
4 La Tourbiec, 53, F. Arcuri.
5 Nerón, 52, G. Ardouin.
6 Florón, 52, I. Cichetti.
7 Le Poilú, 52, R. A. Carabajal.
8 Napolitano, 52, R. V. Lanatti.

Premio Perú—1600 metros
1 Royal Admiral, 54, M. Acosta.
2 General Brusiloff, 54, R. Rivero.
3 Utrecht, 52, M. Lema.

Premio Cavador—1600 metros
1 Florette, 57, M. Lema.
2 General Haig, 54 D. Torterolo.
3 Muy Linda, 51, X. X.
4 Habano, 48, C. Fenucci.
5 Ali Bay, 46, X. X.
6 Montesquieu, 45, no corre.

Premio Florilegio—1000 metros
1 Murriña, 56, R. Pelletier.
2 La Iberia, 56, J. Bastias.
3 Vista Corta, 56, G. Greme.
4 Gran Colecta, 56, M. Altamiranda.
5 Democracia, 56, A. Grassi.
6 Dorarca, 56, D. Torterolo.
7 Arisca, 56, no corre.
8 La Italiana, 56, A. G. Borean.
9 Espada Real, 56, J. Ramírez.
10 Codeina, 56, C. Fenucci.

Premio Ramalero—2200 metros
1 Floro Azul, 52, M. Altamiranda.
2 Borbotón, 50, D. Englander.
3 Guilbert, 50, dudoso.
4 Magalhaes, 50, F. Arcuri.
5 Massena, 49, E. Peñaloza.
6 Promisión, 44, M. Acosta.

GENERALES

Emplazamiento

EDICTO—Por disposición del Señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno doctor don Luis María Gil, dictado en los autos seguidos por don Arturo Nieto Zorrilla, don Manuel Nieto y otros contra Manuel Perez Fernandez o sus sucesores, sobre ejecución de hipoteca, se cita, llama y emplaza a los que se consideren herederos o sucesores, por cualquier título, del expresado Don Manuel Perez Fernandez, para que dentro del término de noventa días comparezcan por ante este Juzgado calle Rincón número cuatrocientos setenta y dos, a estar a derecho en este juicio, bajo apercibimiento de nombrárseles Defensor de Oficio.—Montevideo, Marzo 22 de 1920.—Patricio A. Pereira, Actuario. 669My4.

AL COMERCIO

Advertimos al comercio en general de no entregar absolutamente nada en dinero o en mercaderías, por cuenta de nuestra casa, a persona que no tenga autorización escrita y firmada por su jefe, señor Juan V. Sheppard, y el sello de la misma.—Montevideo, Marzo 30 de 1920. —Juan V. Sheppard y Compañía. 707-ab.11.

Ateneo de Montevideo

PRIMERA CONVOCATORIA

De acuerdo con lo dispuesto en el art. 32 del reglamento se convoca a los socios activos del Ateneo de Montevideo para la asamblea general ordinaria que se efectuará en el local de la institución, el día 8 de Abril próximo a las 18 horas a fin de considerar la siguiente orden del día: Elección de tesorero y tres vocales.—Montevideo, Marzo de 1920.—El Secretario. 710-Ab.3.

Compañía del Ferrocarril Central del Uruguay Limitada

LLAMADO A LICITACION

Esta Compañía llama a licitación pública para el suministro de 25,000 (veinticinco mil) durmientes de quebracho colorado de acuerdo con el pliego de condiciones y demás datos contenidos en el formulario que se encuentra en la Oficina de la Administración, Estación Central, o en la Oficina de Almacenes en Peñarol, a disposición de los interesados.

Las propuestas se recibirán en la Oficina de la Comisión local hasta el día 28 de Abril de 1920.

Se hace presente que la Compañía se reserva el derecho de aceptar una o más propuestas, o de rechazarlas todas si lo creyera conveniente.—Montevideo, Marzo 30 de 1920.—John Miller, Administrador General Interino. 709-Ab.25.

Intendencia General del Ejército y la Armada

AVISO IMPORTANTE AL COMERCIO

Desde la fecha en adelante los sobres en que se presentarán las propuestas a Licitaciones Públicas, deberán ser solicitados el día antes de la fecha señalada para la recepción y apertura de cada propuesta, en la Secretaría de esta Intendencia, los que serán previamente rubricados por el suscrito.

Se encarece se tenga en cuenta este requisito sin el cual no serán admitidas ninguna propuesta.

Montevideo, Marzo 12 de 1920.—Carlos Riviere Podestá, Secretario. 568-Ab.18.

Intendencia General del Ejercito y la Armada

AVISO AL COMERCIO

Deseando esta Intendencia, facilitar en lo posible la concurrencia del comercio en su mayor número, a los distintos actos, cuya finalidad es adquirir los artículos necesarios para las provisiones que les están encomendadas, ha resuelto que en los halls de los edificios qu ocupan la Sub-Intendencia y Secretaría de esta Institución, calle Piedras 73 y 113 respectivamente, se fijen diariamente las listas de todos los artículos que se liciten o se pidan cotizaciones de precios.

Con tal motivo, se ruega al comercio en general, quiera enviar personas aptas a fin de tomar nota para los fines correspondientes.—J. A. Magariños Pittaluga, Intendente General; C. Riviere Podestá, Secretario. 570-Ab.18.

Al Comercio y al Público

De acuerdo con la ley del 26 de Setiembre de 1904, se comunica al comercio y al público en general que por haber terminado el 31 de Diciembre próximo pasado el contrato de la "sociedad colectiva Supervielle y Cía.", se constituyó el 2 de Enero del corriente año, según escritura autorizada por el escribano don Luis Q. Cardoso, una nueva sociedad colectiva, formada por las siguientes personas: señora Mariana Munyo de Supervielle, señor Luis Julio Supervielle, señor Esteban Barón, señora Blanca Supervielle de Lasala, señor Julio Luis Supervielle, señora Agueda Supervielle de Berthelemy y señora Violeta Supervielle de Lasala, la cual girará en Montevideo bajo la denominación de "Banco Francés Supervielle y Cía.", y se ocupará de continuar las operaciones de la disuelta, de cuyo activo y pasivo se hace cargo. Se hace constar que han dejado de pertenecer a la Sociedad la señora María Luisa Garat de Etchehoun y doña Ana María Antonia Leonor Etchehoun, esposa e hija respectivamente de nuestro ex socio Bernardo Etchehoun. — Montevideo, 23 de Marzo de 1920. 663-abr.21.